

# Izberite Gorenjsko kreditno banko za svojo banko

LETNO XXIV. — Številka 75

Ustanovitelji: obč. konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Šk. Loka in Tržič — Izdaja CP Gorenjski tisk Kranj. Glavni urednik Anton Miklavčič Odgovorni urednik Albin Učakar

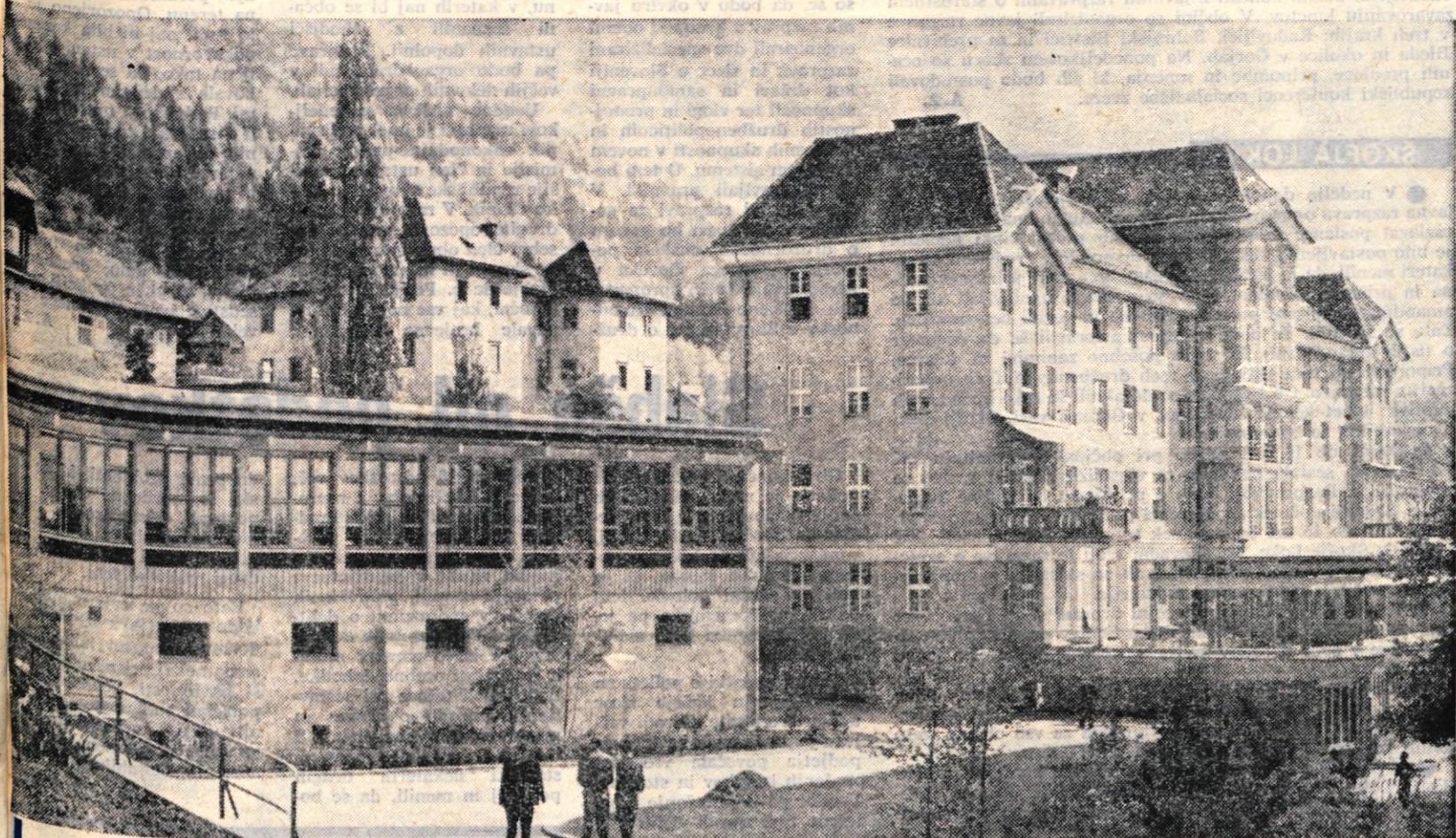
# GLAS

GLASILLO SOCIALISTISCHE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO

KRANJ, sreda, 29. 9. 1971

Cena 50 par

List izhaja od oktobra 1947 kot tednik. Od 1. januarja 1958 kot poltednik. Od 1. januarja 1960 trikrat tedensko. Od 1. januarja 1964 kot poltednik in sicer ob sredah in sobotah.



Ob 50-letnici obstoja in plodnega delovanja delovna skupnost Inštituta za pljučne bolezni in TBC Golnik želi vsem bolnikom in prijateljem Inštituta Golnik veliko zdravja in uspehov v nadalnjem delu in življenju.

## Delegacija Smederevske Palanke v Škofji Loki

Jutri dopoldne ob 10. uri bo prispevala v Škofje Loke na tridnevni obisk 12-članska



uradna delegacija občine Smederevska Palanka. S tem bo vrnila obisk delegaciji škofjeloške občine, ki se je mudila v Smederevski Palanki skupno z nekdanjimi izgnanci v juliju. Gostje iz Srbije si bodo med svojim obiskom pri nas ogledali nekatera podjetja v občini ter turistične kraje — morda tudi Bled in Bohinj ter Koroško. V času obiska se bosta delegaciji nekajkrat sestali tudi na uradnih pogovorih in se dogovorili za še tesnejše sodelovanje med obema občinama. V Škofji Loki pravijo, da so možnosti za sodelovanje zelo velike. Obenem je srečanje tudi nekaka priprava na pobratstvo, ki se pravila.

-Jg

Od 1. do 31.  
oktobra  
reklamna  
prodaja

J E S E N  
V K O K R I



V vseh prodajalnah Kokre nagradno žrebanje na kupov prek 50 din. Dobiti: 100 moških in ženskih oblek po osebni izbiri.

Prijetna presenečenja za kupce ob bogati izbiri blaga za jesen.



Izkoristite ugodno priložnost in obišcite prodajalne Kokre

## Srečanje pevskih zborov na Kokrici

Kulturno-umetniško društvo Storžič s Kokrice bo v petek, 1. oktobra, ob 16.30 pripravilo v kulturnem domu Franca Mraka na Kokrici tovariško srečanje pevskih zborov. V programu bodo sodelovali pevci iz Dortmundu, učiteljski pevski zbor Emil Adamič, učiteljski pevski zbor Stane Zagor, pevski zbor društva upokojencev iz Kranja, moški pevski zbor KUD Storžič s Kokrice in folklorna skupina iz Preddvora.

A. Z.

**KRANJ**

Javne razprave o starostnem zavarovanju kmetov, ki so bile prejšnji teden v različnih krajih v kranjski občini, so končane. Mnenja, pripombe in predloge bo še ta teden ocenila sekcijska za kmetijstvo pri občinski konferenci socialistične zveze. Že prihodnji teden pa bo najbrž o njih razpravljal tudi klub poslancev za Gorenjsko.

A. Z.

**RADOVLJICA**

S ponedeljkovim zborom delegatov kmetov so tudi v radovljški občini končali z javnimi razpravami o starostnem zavarovanju kmetov. V občini so organizirali javne razprave v treh krajih: Radovljici, Bohinjski Bistrici in za prebivalce Bleda in okolice v Gorjah. Na ponedeljkovem zboru so ocenili predloge, pripombe in mnenja, ki jih bodo posredovali republiški konferenci socialistične zveze.

A. Z.

**ŠKOFJA LOKA**

V nedeljo dopoldne je bila v škofjeloški občini prva javna razprava o ustavnih amandmajih. Amandmaje je v žireh razlagal poslanec Ivan Franko. Kljub precej šibki udeležbi je bilo postavljenih nekaj tehtnih ugotovitev. Predvsem so nekateri menili, da je premajhna razmejitev med pojmom osebna in privatna lastnina. Nato so nekateri ugotavljali, da so amandmaji napisani preveč zapleteni in večini nerazumljivo. Zato so sklenili, da bodo v Alpini pripravili še en razgovor o tistih amandmajih, ki so še posebno zanimivi za delavce. Priporočili so tudi vključitev vseh družbenopolitičnih organizacij v razpravo. Ob koncu so se dotaknili še tako imenovanih dvoživk: kmet-delavec. Razprave v Gorenji vasi, Škofji Loki in Železnikih so bile sinoči.

-dg

Danes ob 13. uri se bo pri občinskem komiteju ZK Škofja Loka sestala komisija za organiziranost in razvoj te organizacije. Razpravljali bodo o pripravah na volilne konference. Sedanji občinski konferenci preteče decembra mandat.

Jutri ob 16. uri bo sestanek tovarniške organizacije ZK v LTH iz Škofje Loke. Na dnevнем redu je razprava o samoupravnem dogovarjanju in pripravah na sklenitev samoupravnega sporazuma v tej panogi industrije.

V četrtek ob 17. uri bo v sejni dvorani skupščine občine Škofja Loka občinska kandidacijska konferenca za nadomestne volitve v zbor narodov zvezne skupščine. Pripravila jo bo OK SZDL.

V nedeljo ob 9. uri bo v sejni dvorani skupščine občine Škofja Loka javna razprava o osnutku starostnega zavarovanja kmetov. OK SZDL jo je pripravila za vso občino, zato javnih razprav v drugih krajih ne bo.

V petek bo seja predsedstva občinske konference ZMS Škofja Loka. Razpravljali bodo o predlogu družbenega dogovora o štipendirjanju v škofjeloški občini, o pripravah na razlagu ustavnih amandmajev v mladinskih aktivih ali v občinski konferenci. Nadalje bodo pregledali program dela, ki ga je pripravila republiška konferenca ZMS. Sklepe in predloge bodo posredovali občinski konferenci ZM, ki bo predvidoma zasedala 15. oktobra.

-lb

**TRŽIČ**

V četrtek se je sestala komisija za družbenopolitične odnose in idejna vprašanja pri občinskem komiteju zveze komunistov Tržič. Člani komisije so razpravljali o nalogah, ki izhajajo iz akcijskega programa organov občinske konference ZK in jih je treba v skladu s sprejetimi roki uresničiti. Poleg lastnega programa dela so pretresli tudi osnutek družbenega izobraževanja prostvenih delavcev (vseh, ne zgolj članov ZK), ki ga bo dokončno izdelal sekretariat njihovega aktivita v teh dneh.

Komisija je določila tudi program splošnega družbenopolitičnega izobraževanja v občini za sezono 1971/72. Pri tem je enakovredno vrednotila obliko in vsebino, kajti prav prva je že dolga leta precej šablonska in zato manj privlačna, nezanimiva.

Družbenopolitično izobraževanje v občini bo organizirala domača delavska univerza.

-ok

**Kandidacijske konference**

Kranjska kandidacijska konferenca za nadomestne volitve poslancev zboru narodov zvezne skupščine je bila med prvimi v Sloveniji. V drugih gorenjskih občinah bo večina kandidacijskih konferenc končanih ta teden. Včeraj popoldne se je že tudi se-

sta občinska kandidacijska konferenca v Tržiču, jutri pa se bosta sestali kandidacijski konferenci v Radovljici in Škofji Loki. Prihodnji teden pa bo konferenca tudi na Ježenah.

Na konferencah člani občinskih kandidacijskih konferenc končanih ta teden. Včeraj popoldne se je že tudi se-

**Pripombe na ustavna dopolnila**

V ponedeljek popoldne je bila v Kranju v dvorani občinske skupščine uvodna razprava o osnutku sprememb k republiški ustavi. Dogovorili so se, da bodo v okviru javnih razprav v kranjski občini organizirali dve specializirani razpravi, in sicer o Sloveniji kot državi in samoupravni skupnosti ter vlogi in pristojnostih družbenopolitičnih in interesnih skupnosti v novem ustavnem sistemu. O tem bodo razpravljali pravniki. V drugi takšni razpravi za gospodarstvenike pa bo govor o družbenoekonomskem položaju delovnega človeka v združenem delu in spremembah družbeno-ekonomskih odnosov v Sloveniji ter o druž-

beno-ekonomskem položaju delovnega človeka in osebnem delu z zasebnimi sredstvi. Razen tega bodo organizirali javne razprave na terenu, v katerih naj bi se občani seznanili z izhodišči ustavnih dopolnil. Razprave pa bodo organizirali tudi v večjih delovnih organizacijah.

Uvodne misli na ponedeljkovi razpravi je imel predsednik zakonodajno-pravne komisije in član ustavne komisije republiške skupščine Janez Česnik. V razpravi so med drugim opozorili, naj bi posebni člen obravnaval krajevne skupnosti in naloge, ki jih imajo le-te. Po sebej naj bi določal, kaj vse naj bi obravnavale krajevne skupnosti,

hkrati pa naj bi tudi določal, kako zagotoviti redne vire za financiranje krajevnih skupnosti. To bi namreč omogočilo tudi dolgoročnejše reševanje posameznih problemov na terenu. Opozorjeno je bilo tudi, naj bi bila kazenska odgovornost v ustavi opredeljena tako, da se ne bi razlikovala z drugimi republikami. Podobnega mnenja so bili v razpravi tudi glede davnih obveznosti. Le-te naj bi namreč bile usklajene, da ne bi prihajalo do razlik med posamezniki in delovnimi organizacijami v republikah. Razpravljali pa so tudi o združenem delu, družbenem planu, vlogi in funkciji predstavstva, vlogi delovnega človeka itd.

A. Z.

**Slabše od podatkov**

Ob koncu koledarskega polletja je malo radovljških podjetij zabeležilo izgubo. Večinoma so bili to le hoteli, vendar je bila to tako imenovana sezonska izguba, ki jo hoteli v drugi polovici leta pokrijejo. Pomembno pa je, da je bila izguba letos manjša kot lani.

Zbrani podatki o polletnem gospodarjenju kažejo sicer ugodne rezultate. Zaradi večjega popraševanja na trgu so podjetja povečala vrednost prodanih izdelkov in storitev. Vendar pa je povečanje zabeleženo tudi zaradi višjih cen. Bolj so se povečale tudi cene izdelkov kot reproduktionskega materiala v industriji. Osebni dohodki so se povečali za 16 odstotkov, ostalo pa je tudi več denarja v skladih kot lani. Za četrtnino je bila ob polletju večja tudi amortizacija.

Ti in nekateri drugi podatki o polletnem gospodarjenju pa so zgodj navidezni, so poudarili na seji radovljške občinske skupščine. Dejansko imajo namreč v podjetjih vrsto težav z reproduktionskim materialom, izvozom in uvozom, odhajanjem delovne sile ter do neke mere tudi s pripravo sporazumov o delitvi dohodka in osebnih dohodkov. Predstavniki nekaterih podjetij so na primer povedali, da bi lahko naredi-

li tudi za 10 odstotkov več, če ne bi imeli težav z reproducijalnim (Veriga). Predstavnik Plamena pa je povedal, da se bodo v podjetju najbrž znašli v neprijetnem položaju zaradi predvidenih določil v sporazumu o delitvi dohodka in osebnih dohodkov. Če bodo namreč morali zmanjšati osebne dohodke, bodo imeli težave pri sestavljanju pogodb o izvozu in programiranju naploha. S tem so se strinjali tudi predstavniki nekaterih drugih podjetij in menili, da se bo

do pravi problemi, ki se dolej še morda ne vidijo, še posebno. Med drugim bodo tudi problemi zaradi netikvidnosti postali bolj pereči v drugi polovici leta.

Zato so na seji menili, da bodo podjetja z izborom izdelkov in kupcev lahko sicer sama nekaj prispevala k boljši likvidnosti, vendar pa so potrebeni tudi nekateri koreni ukrepov zveznega izvršnega sveta za odpravo netikvidnosti in nestabilnosti.

A. Zalar

**Otokar Žagar**

Zapustil nas je dolgoletni vzgojitelj mladih, dobar tovarš — pedagog Otokar Žagar. Vse življenje je posvetil športni vzgoji mladih rodov in jih navajal na zdrav način življenja, da bi v okviru bioteških možnosti čimdlje klubovali času, da bi se uspešno znašli v prostoru in da bi v medsebojnih odnosih upoštevali

fair-play — plemenito pravilo športne igre. Kar je učil, je tudi sam kazal v svojem poštenem odnosu do vsega in vseh. Rad je obiskoval bližnje in daljnje kraje in planinske dele drage mu Slovenije. Posebno mu je bil pri sreču Bohinj z Uskovnico, ki mu je bila domala drugi dom. V ta gorski svet je vabil vse, ki ljubimo naravo, tišino gozdov in lepoto planin.

Roden v Klancu pri Kozini je moral po prvi svetovni vojni zaradi narodne zavednosti zapustiti rodni Kras. Več kot deset let je bil povezan s pedagoškim delom na kranjski gimnaziji, čeprav je krajša obdobja služboval tudi drugje.

Tiho je odsel od nas, kot je mirno in skromno živel s svojimi najbližnjimi. Med nami bo ostal spomin na človeka, ki je poseljal skladnost med kulturno zunanjostjo med prijeno plemenito no-

Stanovski kolegi

## Varčujmo za avto



**pri  
Gorenjski  
kreditni  
banki**

## Poslanci naj vprašajo

V razpravi o nekaterih problemih turistične sezone v radovljiski občini, so na seji skupščine ugotovili, da je za nadaljni razvoj turizma na Bledu, v Bohinju oziroma na Gorenjskem, nasprotno, treba čimprej rešiti problem cestnega prometa. Tako kot je bilo že nekaj let nazaj, se je tudi letos pokazalo, da je sedanja gorenjska cesta močno preobremenjena in da je treba čimprej misliti na gorenjsko magistralo.

Ob tem so na seji spet opozorili na dosledno uresničevanje odloka o gradnji predora pod Karavankami. Poudarili so, da je stališče nekaterih odgovornih ljudi republike, ki od časa do časa in ob različnih prilikah skušajo posmen izgradnje predora zmanjševati ali pa ga pri pomembnejših razpravah o povezovanju

### Protesti proti izvozu koruze

Kmetijsko poslovno združenje Slovenije v Ljubljani, ki je zadnje čase poživilo svoje delo in se vključilo v razprave o kmetijski politiki, je v imenu 56 kmetijskih delovnih organizacij iz Slovenije najostreje protestiralo proti nameri zveznega sklada za pospeševanje proizvodnje in izvoza koruze, ki namerava izvoziti 300.000 ton koruze. Enakega mnenja so tudi nekatere sorodne delovne organizacije iz drugih republik.

Koruzo in drugo zrnato živilsko krmo naj bi namreč izvažali samo v primeru, ko bodo zadovoljene domače potrebe in zagotovljena potrebna rezerva. Te rezerve naj bi v državi znašale 500.000 ton, v Sloveniji pa 162.000 ton.

Izvoz koruze je nevzdržen, ker jo je mogoče na zunanjih trgih prodati le po 91 dinarjev za kilogram, zajamčena odkupna cena pa znaša 90 dinarjev za kilogram. S predlaganim izvozom 300.000 ton koruze bi zaradi te razlike povzročili 27 milijonov dinarjev izgube, in je vprašanje, kdo bo to izgubo pokril. Planirani izvoz koruze pa ne bi rodil le teh posledic, temveč bi ogrozil izvoz živine ter mesa in seveda proizvodnjo mleka. Slovensko kmetijsko poslovno združenje predлага celo uvoz koruze za obvezne rezerve. Zakaj? Domača koruza je za skoraj 100 odstotkov dražja od uvožene, cena pa višja od cene pšenice. Zadradi tega se pšenica vse bolj uporablja za živilsko krmo, kar je redek primer v svetu.

nju, gradnji in modernizaciji cest sploh ne omenjajo, nesprejemljivo. Zahtevali so, da je tako glede predora kot gradnje gorenjske ceste treba spoštovati vse dogovore in določila in zadolžili poslance republike skupščine iz radovljiske občine, da na zasedanju republike skupščine postavijo vprašanje, kako je z uresničitvijo odloka o gradnji predora pod Karavankami. A. Ž.

### Zazidalni načrt za del Kamnika

Na nedavni seji občinske skupščine Kamnik so odborniki sprejeli Odlok o zazidalnem načrtu severnega dela Perovo, ki ga označuje Urbanistični načrt za ureditveno območje Kamnik.

Območje zazidave severnega dela Perovo, za katero je izdelan zazidalni načrt, obsega 1,70 ha zemljišča, na katerem je predvideni poleg že 12 obstoječih stanovanjskih objektov še 6 stanovanjskih blokov z garažno in servisno hišo. J. V.



**KRANJSKA OBVOZNICA** — Zaradi urejanja zemljiških zadev se nekatera dela pri gradnji kranjske obvoznice zavlekla. Zvedeli smo, da so zemljiške zadeve zdaj urejene in da bodo izvajalci z deli lahko nemoteno nadaljevali. Ker bo v nekaj dneh zgrajen še zadnji del viadukta, bodo čeznj na zgornji del trase lahko začeli voziti gramoz in drug gradbeni material. Čeprav so se nekatera dela zavlekla, menda ni razloga, da ne bi bila trasa kranjske obvoznice v makadamski izvedbi do konca leta gotova. — A. Ž. — Foto: F. Perdan

## MURKA + GLAS

**prijejata 9. oktobra ob 19. uri  
v festivalni dvorani na Bledu**

## MODA 71/72 ZABAVNI VEČER

**Sodelujejo športniki olimpijci  
— Marta — plesno športni klub  
Kranj — instrumentalni kvintet  
Gorenjci iz Radovljice — konferansje Janez iz Škofje Loke**

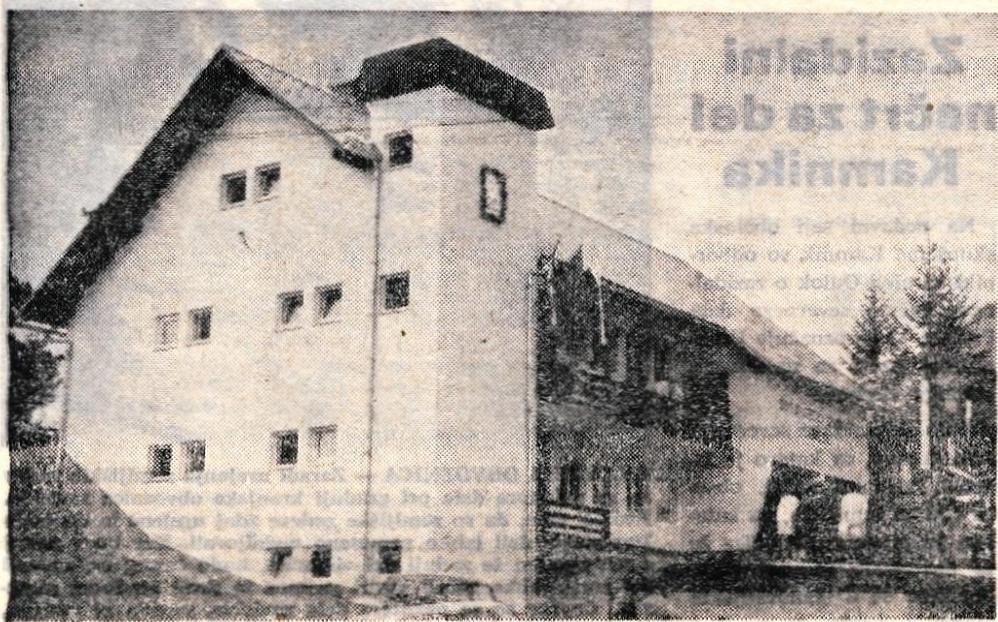
# Drugo leto spomenik

Občinski odbor ZZB NOV Kamnik je sklenil, da letos ne bodo odkrili spomenika talcem, ki so jih Nemci 1942. leta obesili sredi mesta. Spomenik bodo odkrili drugo leto, ko bodo praznovali 30-letnico tega žalostnega dogodka.

Občinska skupščina, ki je lani že prispevala 50.000 din (novih), bo toliko prispevala tudi drugo leto. Denar za

spomenik so še prispevale delovne organizacije: Titan 12.500, Zarja 1000, trgovsko podjetje Kočna 1400, SGP Projekt Kranj 750, Menina 4.000, Državna založba Slovenije 1500 din, pa tudi druga podjetja so obljudila denarni prispevek. Drugo leto bo v Kamniku zbor gorenjskih aktivistov. Odkritje spomenika bodo združili z zborovanjem aktivistov.

J. V.



Na Brezjah pri Tržiču se je zbralo v nedeljo ljudi, kot že ne pomnijo. Vasica je sprejela vsaj še dvakrat toliko gostov kolikor prebivalcev šteje sama. Pri odkritju spominske plošče padlim iz tega kraja v NOB je spregovoril v imenu krajevne organizacije ZB Peter Fajfar, plošča pa je odkril predsednik krajevne organizacije ZB Janez Kralj. Sledila je otvoritev doma družbenih organizacij, zgrajenega s pomembnim prispevkom prebivalcev te krajevne skupnosti. Na slovesnosti je predsednik gradbenega odbora Milan Valjavec poročal o naporih vaščanov in družbeni pomoči pri graditvi, za njim sta povzela besedo sekretar občinske konference SZDL Ivo Gorjanc, ki je dom tudi svečano odprl, in predsednik občinske skupščine Tržič Marjan Bizjak. Ker imajo precejšnje zasluge pri zgraditvi tudi domači gasilci, so to slavje združili s proslavo 20. obletnice gasilskega društva Brezje. Po predaji motorne brizgalne družtvu (denar so zbrali vaščani, polovico pa je prispevala občinska gasilska zveza Tržič) se je začela veselica, ki je trajala pozno v noč. — Sicer pa so interni odprli iniciativni vaščani svoj dom pravzaprav že na predvečer, ko so imeli najprej slavnostno rogo gasilskega društva, ki ji je sledila kulturna prireditev. Posebno ponosni so, da so uspel program in dvodejanko pripraviti z lastnimi močmi in da je bila dvorana, skoraj prevelika za ta kraj, nabit po polna.

-ok



# Otroci in varstvo

V okvirnem programu razvoja otroškega varstva v občini Jesenice, ki sta ga pripravila Pavle Dolar, diplomirani socialni delavec in Albina Tušar, dipl. sociolog, je tudi zanimiva anketa med starši jeseniške občine, ki imajo otroke do 15 let starosti. Rezultati ankete odkrivajo značilne probleme otroškega varstva, želje in potrebe zaposlenih staršev, obenem pa so odlični kazalci nadaljnega programa razvoja otroškega varstva v občini.

Dijaki srednje šole za zdravstvene delavce na Jesenicah so anketirali 3981 družin, ki imajo otroke do 15 let starosti. Zmogljivosti vzgojno

varstvenih ustanov so glede na potrebe v posameznih krajevnih skupnostih premajhne, v nekaterih krajevnih skupnostih takih zavodov sploh ni, poseben problem je varstvo dojenčkov, večina anketiranih staršev pa bi bila za zares dobro organizirano varstvo pripravljena odštetiti v poprečju več denarja, kot znaša sedanja oskrbna.

Največ jeseniških žena z otroki je zaposlenih v Železarni, 45 odstotkov mater dela le na dopoldanski izmeni. Največje družine, ne glede na starost otrok, živijo v Podmežaklji in v 'Zabreznici' z okoliškim vasmi, najmanjše družine prebivajo na Korški Beli, kjer je 61 odstotkov mater z enim samim otrokom.

## VARSTVO DOJENCKOV

Starši v jeseniški občini imajo največji problem z varstvom dojenčkov, saj razen vrtca na Plavžu ni nobene varstvene ustanove, ki bi sprejemala v oskrbo otroke te starosti. Zmogljivosti vrtcev so premajhne in ne zadostujejo niti za predšolske otroke, zato so starši prisiljeni poiskat drugo varstvo. Vendar predvidevajo, da bodo v prihodnjih nekaj letih že zgradili varstveno ustanovo za dojenčke na Savi.

Najpogostejo obliko varstva predstavljajo starci starši. To je obenem tudi najcenejše varstvo. Privatno varstvo je težko najti. To velja še posebno za tiste krajevne skupnosti, kjer je zaposlenih največ žena. Privatno varstvo je odvisno od oddaljenosti varuha, višine oskrbnine in kvalitete varstva.

Na Jesenicah je bilo tedaj, ko so anketirali starše dojenčkov, 9 odstotkov otrok, ki sta jih varovala izmenično oče in mati, 38 odstotkov otrok so varovali sorodniki, okoli 10 odstotkov otrok je

bilo v privatnem varstvu, 2 odstotka v varstvenih ustanovah, 40 odstotkov dojenčkov pa so varovali matere same, ker niso bile zaposlene. Zelo pa so naslednje: okoli 30 odstotkov žena bi želelo oddati dojenčke v varstvo ustanov samo dopoldne, 28 odstotkov dopoldne in popoldne in 40 odstotkov mater ne bi želelo oddati otroke v varstvo.

## PREDŠOLSKI OTROCI

Največ otrok je v vzgojno varstvenih ustanovah v predšolski dobi. Na Jesenicah je bilo v času anketiranja v varstvenih ustanovah 17 odstotkov otrok, v privatnem varstvu 7 odstotkov, sorodniki so varovali okoli 27 odstotkov predšolskih otrok, 6 odstotkov otrok sta varovala izmenično oče in mati in 42% otrok samo mati, ker ni bila zaposlena. Po rezultatih anket bi želelo imeti v varstvu ustanov predšolske otroke 40 odstotkov staršev, vendar je dopoldne, 23 odstotkov staršev dopoldne in popoldne in 36 odstotkov staršev ne želi oddati otrok v varstvo. Največ otrok obiskuje vzgojno varstveno ustanovo v Saviji, najmanj pa na Javorniku.

## SOLOOBVEZNI OTROCI

Za organizirano varstvo so loobveznih otrok ni velikega zanimanja med starši. Od 2305 anketiranih mater je bilo 41,8 odstotka mater za celodnevni pouk otrok, 58,2 odstotka pa je bilo proti bivanju otrok v šoli po ves dan. V krajevnih skupnostih Zabreznica in na Javorniku je več kot polovica žena želelo celodnevni pouk, največ žena pa je bilo proti varstvu so loobveznih otrok v krajevnih skupnostih Mojstrana, Podmežaklja in Planina pod Golico.

## OTROCI BREZ VARSTVA

V jeseniški občini je bilo 579 otrok brez varstva, vendar največ štiri ure na dan. Največ otrok brez varstva je so loobveznih. Največ otrok brez varstva je na Plavžu, Savi, Javorniku, v Podmežaklji, najmanj pa v okoliških vasih.

D. Sedej

# Uspeli sektorski vaji

V petek je bila na Jesenicah seja upravnega odbora občinske gasilske zveze, na kateri so pregledali delo v preteklem obdobju in razpravljali o poročilu štaba odredov pri občinski gasilski zvezi. Ugotovili so, da sta obe sektorski vaji, ki so jih pripravili v tednu požarne var-

nosti, lepo uspeli. Poleg tega so v tednu požarne varnosti pripravili tudi več mokrih vaj, zlepaki opozarjali na nevarnosti požarov in prodajali znamkice po en in dva dinarja. V prihodnje pa bodo organizirali več tečajev za člane posameznih gasilskih društev v občini.

D. S.



Kmetovalci so z zanimanjem poslušali predavanje o boleznih vimen. — Foto: F. Perdan

## Premije za plemenske telice

V nedeljo, 26. septembra, je bil v prostorih kmetijske zadruge Sloga Kranj v Stražiču sestanek, ki se ga je udeležilo 83 kmetov s področja kmetijske zadruge Sloga. Na zboru so razdelili premije rejecem plemenskih telic, ki jih daje slovenski živinorejski stabilizacijski sklad, ter nagradili rejce tistih krav, ki so dale lani več kakor 3000 litrov mleka.

Na nedeljskem sestanku so razdelili 37 denarnih premij v skupni višini 14.800 dinarjev. Nedeljska podelitev ni bila prva, saj so pred kratkim pri Slogi že razdelili 77

premij, kar je zneslo 30.800 dinarjev, do konca leta pa bodo premije delili še enkrat.

Nagrajeni so bili tudi rejci tistih krav, ki so dale lani več kakor 3000 litrov mleka. Taki krav je bilo na območju Sloge 155. Nagradni fond je znašal 22.350 dinarjev.

Organizator je združil razdelitev nagrad tudi s koristnim predavanjem »Zdravo vime — več mleka«. Živinorejecem in proizvajalcem mleka je govoril veterinar Jože Jurca. Opozoril je na škodljivost bolezni vimen, posebno mastitisa, opisal vzroke bolezni in zuna-

nje znake ter način zdravljenja. Po predavanju je bila živahna razprava. Kmete je predvsem zanimalo ravnanje z molznimi stroji, njihovo čiščenje ter razkuževanje. Znano je, da so prav neočiščeni in nerazkuženi molzni stroji večkrat povzročitelji mastitisa. Bacili pa prihajajo tudi od zunaj. To lahko prepreči predvsem čistoča hleva. Predstavnik zavarovalnice Sava je v nedeljo na veselje kmetov povedal, da bo veterinar pri pregledu ene bolne živali pregledal ves hlev. S tem bo odkrit marsikateri skriti izvor bolezni vimen.

## Le naši otroci morajo peš

Ciril Kržišnik, gospodar pri Planišku v Kremeniku, se je odpravilj od doma, ko smo ga presnetili z obiskom. »Le redko se kdo oglasi pri nas, zato smo obiskovalcev toliko bolj veseli,« je dejal in nas povabil v hišo. »In kaj bi radi vedeli? Kako gospodarimo? No, že gre.«

Da Planišk ni slab gospodar, kaže urejeno gospodarsko poslopje, lepa nova hiša in kmetijski stroji.

»Največ se ukvarjam z živinorejo, ki mi prinaša tudi glavni dohodek. V hlevu imam 12 govedi in 2 konje. Nekaj živine redim za pitanje, nekaj pa imam krav. Mleko vozimo v Poljane. Ker smo od zbirne postaje oddaljeni, se nas je osem kmetov dogovorilo za skupen prevoz. Vsak dan drug ga pelje.«

Včasih je bilo v Kremeniku, vasi, ki leži 750 m visoko, devet hišnih številk. Danes jih je le šest. Perk, Stražiščar in Planišk so kmeti. Druge hiše imajo le malo zemlje in so si možje in otroci poiskali zasluga v tovarnah v dolini. Kmetje so se že popolnoma preusmerili v živinorejo. Žita ne sejejo več, prav tako ne rede prašičev. Raje kako tele več.

»Imam 25 hektarov gozda. Približno toliko tudi sosedat. Tudi letnega poseka imamo približno enako: kakih 30 kubikov smrekovine in 230 kubikov listavcev. Za les dobimo toliko, da je za davke ali pa še to ne. V primerjavi s cenami artiklov, ki jih moramo kupiti, je prepoceni.«

Trd je kruh ljudi, ki žive v Kremeniku. Toda odločeni

so, da bodo živeli bolje kot so živeli pred desetimi, dvajsetimi leti. Hoteli so, da bi tudi v njihovih domovih zasvetila električna luč, da bi ob večerih prebrali časopise, da bi mogli poslušati radio. Pred leti so se odločili za samoprispevki v deflu, denarju in lesu. In čez kako leto je luč zasvetila v hišah. Da bi bili povezani z dolino, so pred nekaj leti začeli graditi cesto. Za »glavno cesto« je nekaj prispevala občina, odcep do svoje hiše pa je zgradil vsak sam. Kupili so si kosilnice, železne pluge ...

»Traktorja se pri nas ne splaća kupiti,« pravi Planišk. Imamo same bregove, le za prevoz lesa pa bi bil predrag. Tudi avtomobila še ni v vasi in televizijskega sprejemnika

## Prihodnje leto višje premije za mleko?

V ponedeljek je bila v Ljubljani seja izvršnega odbora kmetijskega poslovnega združenja, na kateri so razpravljali o organizirani nabavi koruze, o problemih na trgu s koruzo, in o rešitvah, ki jih bo treba najti ob prenosu pristojnosti z zveze na republiko.

Cena koruze je po več mesicih naraščanja končno padla in jo je na trgu dovolj. Umetno sušeno koruso je v Novem Sadu že mogoče kupiti po 1,15 dinarja za kilogram. Kljub temu pa je poslovno združenje na ponedeljkovi seji vztrajalo, da je cena še vedno previšoka in da ne bi smela biti za več kot 10 do 15 odstotkov večja od garantirane cene, ki znaša 0,90 dinarja. Predlagali so izdelavo stališč za dolgoročno politiko pri preskrbi za živilsko krmo ter opozorili banke,

naj zagotovijo dovolj sredstev za organiziran nakup koruze.

1. oktobra bo morala prevezeti republika nekatere nove obveznosti na področju kmetijstva in to regresiranje umetnih gnojil, premiranje mleka in finansiranje beneficiranih obresti v kmetijstvu. Zveza je sicer pristala, da bo do konca leta še regresirala umetna gnojila, medtem ko bo ostali dve obveznosti že s 1. oktobrom prevzela republika. Slovenija je bila na to pripravljena in je že izdelala osnutek zakona o premiranju mleka ter beneficiranju obresti v kmetijstvu. Premije za mleko letos verjetno še ne bo do višje, tako so namreč predlagali proizvajalci mleka, lahko pa jih pričakujemo prihodnje leto, ko bodo izdelani konkretni predlogi. —jk

## Tudi dober pridelek povzroča težave

Od vsepovsod poročajo o dobrem pridelku krompirja. Le redki so kraji, kjer so letos pridelali manj krompirja kot lani, ko so se tudi že pojavljale težave, kako odkupiti vse tržne viške krompirja, ki so letos v nekaterih krajih še večji. Več deset tisoč ton krompirja še ni našlo kupca in bomo šli zavestno v izgubo, če odvečnega krompirja ne bomo izvozili,

ker ga imamo za domače potrebe dovolj. Izvoziti ga bomo morali še več kakor v letih, ko smo postali znani kot izvozniki krompirja. Izvoz pa bi bil pomemben tudi zaradi pridobitve deviz, saj bomo morali kupiti v tujini nekatere manjšajoče kmetijske artikle. Zato bo dobrodošla vsaka deviza, dobljena s prodajo krompirja na tuje. —jk

ska zadruga, sedem kilometrov imajo vaščani do glavne ceste, do avtobusne postaje.

L. Bogataj



Ciril Kržišnik



V nedeljo zvečer je bil v Prešernovem gledališču v Kranju koncert moškega pevskega zobra INTER NOS iz Valkenburga. Moški pevski zbor iz tega holandskega mesta, s katerim ima Kranj prijateljske stike, je tokrat tretjič nastopil v Kranju. Z zborom že šest let sodeluje tudi pevski zbor France Prešeren iz Kranja. Na koncertu sta člane zobra pozdravila predsednik zobra France Prešeren Zvone Novak in podpredsednik kranjske občinske skupščine Janez Šušnik. Na koncertu pa je nastopila tudi solistka, nekdanja članica Prešernovega zobra, Lenka Sodnikova. — A. Ž. — Foto: F. Perdan

• V loškem muzeju so včeraj odprli razstavo del Josefa Tichyja s Koroške. Tichy iz Poreč pri Vrbskem jezeru je študiral na Akademiji likovnih umetnosti na Dunaju. Razstavljal je v Celovcu, Carigradu, Beljaku in Vidmu. Za svoje delo je prejel več nagrad, med njimi nagrado koroške deželne vlade, nagrado mesta Celovca in nagrado republike Slovenije. na II. razstavi Intart v Vidmu leta 1968. Njegova dela so v mnogih privatnih zbirkah, v avstrijskem ministrstvu za prostvo, dumajski Albetini, koroški deželni galeriji, kulturnem uradu koroške deželne vlade in drugje. — Ib

## Prva samostojna razstava Marjana Skumavca

V malo dvorani delavskega doma na Jesenicah je odprta samostojna slikarska razstava Marjana Skumavca, študenta Akademije za likovno umetnost. Na otvoritvi, ki je

Akademika slike Iveta Šubic ni težko dobiti. Vsak Poljanec ga pozna in prav rad vam pove za pot do njegove hiše. Tudi jaz nisem imel težav. V Poljanah sem zavil na levo in se napotil proti Predmostu. Tu že vrsto let slika in ustvarja Ive. Svojo hišico si je postavil v novem naselju, ki se v zadnjem času vse bolj širi po vzpetini nad Hotovljami. Kljub obilici dela me je povabil v hišo in pristal na pogovor. Zanimalo me je namreč predvsem njegovo sedanje delo.

»Najkrajši odgovor, ki ga lahko dam: slikam,« je dejal za začetek Ive. »Prostega časa skoraj ni. V zadnjem času sem se predvsem pripravljal na razstavo, ki so jo odprli v soboto v Idriji. Tam sem bil lani v slikarski koloniji in sem zdaj vsa takrat začeta dela dokončal. Poleg teh slik sem za razstavo pripravil še delo v spomin tragičnega dogodka smrti mojega dobrega prijatelja slikarja Marjana Dovjaka. Njegova smrt me je močno prizadela.« Umolknil je za nekaj časa in pokazal

nekaj slik svojega prijatelja. Nato je nadaljeval: »V zadnjem času precej delam tudi portrete. Kot vedno pa me še tudi zdaj močno vleče ilustriranje. To mi pomeni osvežitev med delom. V začetku septembra sem ilustriral »Partizansko berilo« — zbirko črtic pisateljev, ki obravnavajo partizansko tematiko. Knjiga bo konec leta izšla pri založbi Borec. V pripravi imam ilustracije za nadaljevanje iz TV 15, ki jo je napisala Mica Škrlavaj. Včasih sem veliko ilustriral za mladinske časopise. Zdaj ni več časa. V njih nastopam le občasno. Pač pa so mi za ilustriranje zelo pri srcu Bevkova dela. Za založbo Obzora sem prav zdaj pripravil njegovo stvaritev Kaplan Martin Čedermac.«

Ive je tudi pobudnik za ustanovitev Groharjeve slikarske kolonije v Škofji Loki. Levji delež je prispeval v teh letih za uspeh kolonij. Zanimalo me je njegovo sodelovanje v kolonijah po ostalih krajinah.

»Letos sem bil povabljen v pet kolonij, zaradi pomanjkanja časa pa sem šel le v eno. Bil sem v Lignanu v Italiji. Kolonija je nastala po zaslugu naših. Ker se tudi oni udeležejo naših kolonij in sodelujejo na razstavah, skoraj nisem mogel odkloniti povabila.«

Poleg vsega drugega se je Ive precej posvetil tudi slikanju fresk. Sicer pa je prve freske naslikal že pred akademijo po nasvetih strica Mirka Šubica.

»Letos sem naslikal že dve freski in še precej naročil imam. Prav je, da se v naši dolini okolje oplemeniti. Ni treba, da je povsod le golo zidovje. Moram reči, da ljudje kažejo veliko zanimanja za to.«

In razstave?

»Za razstave skoraj nikoli nimam dovolj del. Vse sproti mi odnesajo iz ateljeja. Pač pa bom spomladi skupaj z Vidicem in Cjuhom pripravil razstavo ob moji 50-letnici. Razstava bo aprila odprta v Škofji Loki, kasneje pa bo še v nekaterih drugih mestih.«

Ob koncu mi je še povedal, da se njegov delovni dan začne zjutraj in konča pozno zvečer. »Treba je stalno intenzivno delati,« je končal Ive.

Naj ob koncu še povem, da bo ljubljanska televizija ob koncu novembra predvajala zapis v barvah o življenju akademika slike Iveta Šubica.

J. Govekar

## Petdeset let Golnika

### (Nadaljevanje)

Zaradi slovesa, ki ga je ustanova že takrat imela, si je vsak tuberkulozni bolnik prizadeval, da bi se zdravil prav na Golniku. Pred drugo svetovno vojno je imel Golnik 210 bolniških postelj. Sloves solidne zdravstvene ustanove pa je Golnik pridobil tudi z najsdobnejšo opremo, ki je bila ta čas na voljo. Leta 1938 so kupili najmodernejši rentgenski aparat, ki še sedaj, čeprav že iztrošen, deluje v Ljubljani.

### Z MODERNO MEDICINO PROTI TBC

Golnik pa se ni zaprl v svoje zidove, pač pa si je prizadeval za razvoj splošne zdravstvene službe. Zdravljene v sanatoriju je bilo pred vojno zelo draga reč, zato je bilo bivanje v ustanovi zelo kratko. Odpuščeni bolnik pa je bil še potreben zdravstvene kontrole. Vodstvo Golnika je zato spodbudilo ustanavljanje protituberkuloznih dispancerjev. Po letu 1934 ustanovljeni dispancerji v Sloveniji so nadaljevali na Golniku začeto zdravljenje. Dr. Neubauer se je s sodelavci dobro zavedal, da se je lahko le

široko razvijana splošna zdravniška služba sposobna boriti proti tuberkulozi. Na Golniku so se zdravniki tudi specializirali za vodje protituberkuloznih dispancerjev.

Danes si težko predstavljamo trpljenje tuberkuloznih bolnikov. Bolezen se ni pasla samo v pljučih, pač pa je ždela pogosto tudi v grlu, na jeziku ali v crevesju. Zdravil, ki bi tuberkulozemu bolniku znižala pogosto visoko temperaturo ali zaustavila kri, ni bilo. Zato je za te težave pomenil streptomycin, zdravilo, ki se je pojavilo po vojni, pravi čudež. Injekcija streptomicina je imela osupljive učinke. Zdravilo je prišlo k nam prav v času, ko je po vojni spet poraslo število tuberkuloznih obolenj. Na žalost pa je bil učinek streptomicina kratkotrajen, bacili so se navadili nanj in bolezen se je razvijala naprej. Pomembnost streptomicina v teh letih pa je bila v tem, da so v obdobju zdravljenja s streptomicinom kirurgi operirali z veliko večjimi možnostmi, da ne bo komplikacij. Prav zaradi tega se je lahko kirurgija zelo razvijala. Zasluge pri tem ima dr. Tomaž Furlan, ki je takoj

### GOLNIK DANES

Po letu 1950, ko se je zdravniškemu timu na Golniku pridružil tudi sedanji direktor doc. dr. Bojan Fortič, je med bolniki še vedno največ tuberkuloznih, pa ne zaradi razširjenosti bolezni v Sloveniji, pač pa v drugih republikah. Še leta 1958 morajo bolniki čakati na sprejem v institut tudi po 4 mesece. Po letu 1950, potem ko so tudi s fluorografirom začeli odkrivati pljučne bolnike, pa je število bolnikov na pulmoškem oddelku instituta začelo naraščati. Rak na pljučih, kronična bronhialna in druga obolenja so vse številnejša.

(Se nadaljuje)

## Koncert na Javorniku

V soboto bo v delavskem domu na Javorniku koncert pevskega zobra Svoboda II. iz Trbovelj. Koncert bo pripravil pevski zbor Jesenice. Zapeli bodo več narodnih in umetnih pesmi.

Sodelovanje med obema zboroma je že več let tesno in prijateljsko. Ob tej priložnosti se bodo tudi domenili, kdaj bodo pripravili srečanje petih zborov iz Slovenije in zamejstva, ki naj bi bilo predvidoma na Javorniku.

D. S.

**49** Miha Klinar

## Predigra

**ZA NAPAD NA SOSEDE  
POTREBUJEŠ OLJE, ROPAR!  
A MI BIVAMO OB CESTI,  
KI K OLJU PELJE**

(Bertolt Brecht, Bericht der Serben)

Tudi tretja točka osnutka bi se dala izigrati v 'pogajanja o položaju in ukrepih, ki bi jih bilo treba storiti, če bi prišlo do kakih drugih vojnih napadov v Evropi'.

V četrti točki osnutka naj bi se sporazum ne razlikoval od temeljnih točk Društva narodov. Sporazum naj bi ne bil 'napadalni pakt', marveč 'obrambni pakt'. Ime pa pravzaprav v tem času, ko je šlo evropskim narodom za biti ali ne biti, ni pomembno. V vsakem primeru bi sporazum moral temeljiti na vojaški zvezi. O tej pa naj bi se v skladu s točko 5 osnutka šele začeli pogajati:

»5. Poskrbeti bo treba in napraviti potrebne korake, da bi tako hitro, kolikor je mogoče, sporazum izobilikovali praktično učinkovito s pomočjo pogovorov med generalnimi štabi vseh treh držav.«

Torej

**NAMESTO SKLENITVE PAKTA ZOPET  
POGAJANJA.**

Tokrat med generalnimi štabi. A kdaj? Mogoče so jih mislili začeti šele poleti, saj je tega dne, dne 26. maja 1939, ko je sovjetska vlada dobila na vpogled anglofrancoski osnutek, poslala britanska vlada vrhovnemu poveljniku Rdeče armade maršalu Vorošilovu vabilo na obisk poletnih manevrov angleške vojske v Angliji.

Medtem pa je še Finska vznemirjala Sovjetsko zvezo z utrjevanjem Ålandskega otoka. Društvo narodov, pri katerem se je pritožila Sovjetska zveza, ni ničesar ukrenilo, Finska in Švedska pa sta se sklicevali, da ima Finska pravico do utrjevanja teh otokov, čeprav niso bili njeni in so se prebivalci teh otokov postavljalni finskim nameram po robu, zlasti še zato, ker jih je Finska hotela rekrutirati v vojsko.

V tem času se je zadeva z Ålandskega otoka zdela kot brezpomembna epizoda, ki ji svetovna javnost ni posvečala pozornosti, čeprav se je iz te epizode kasneje razvil usoden finsko-sovjetski spor. Mimo tega ne smemo pozabiti, da je prav Finska odbila sovjetsko garancijo za nedotakljivost z izjavo, češ, da bi 'smatrala tako garancijo kot napad na Finsko'.

# Aprilsko sporočilo 1941

Kdo jo je opogumljal k taki izjavi? Nemčija? Zahod?

Mimo tega so prihajale novice, da Litva in Estonska nameravata podpisati z Nemčijo nena-padalni pogodbi. Tretja baltiška država Letonska pa je v tem času odbila sovjetsko garancijo, češ da so 'pakti z velesilami za male države vselej nevarni' in se zadovoljila z dobrimi sosedskimi odnosi, ki jih je imela s Sovjetsko zvezo.

Torej se je sovjetskim diplomatom izjavljalo vse prav v državah, ki so ostale brez garancije.

Zakaj? Odgovor ni težak. Svetovne politike ni določala Sovjetska zveza, marveč kapitalistične velesile. Te pa bi rade pripravile Sovjetsko zvezo do tega, da bi šla zanje v ogenj in uničenje ter v spopadu s Hitlerjem oslabela ali pa bi bila celo premagana; če pa ne, bi bila premagana Nemčija, oslabeli pa bi obe in zahodni imperializem bi lahko potem po svoji volji razdelil in oblikoval svet. (Značilna za tako miselnost je izjava senatorja Trumana 22. junija 1941 v ameriškem kongresu: »Če bo zmagoval Hitler, bomo pomagali Sovjetski zvezi, če pa bo zmagovala Sovjetska zveza, bomo nudili vso pomoč Hitlerju, četudi nam ni pri srcu. »V reviji 'Der Monat' v sestavku Churchill and Stalin, št. 38, 1951, str. 141. To se sicer ni zgodilo, ker je bil Truman takrat senator, a ne ameriški predsednik, kakor je postal po Rooseveltovi smrti konec vojne. Lahko pa zato že po citirani izjavi razumemo, zakaj je Truman s tako vremenu sprožil že prvo leto po vojni hladno vojno proti Sovjetski zvezi in socialističnim državam in takrat v prvi vrsti prav proti nam. — prip. M. Kl.)

Tako se je iztekal maj 1939 in čas, ko je, naj rabim Churchillove besede, moralna Sovjetska zveza iskati tudi druga pota za svojo varnost. To se je morda dalo slutiti že 31. maja 1939, ko je pred Vrhovnim sovjetom govoril novi komesar za zunanje zadeve Sovjetske zveze

### MOLOTOV O ZUNANJI POLITIKI ZSSR

Molotov je že v začetku svojega govora 31. maja 1939 povedal, da se imajo napadalne države ali države-agresorje, kakor jih je imenoval, a pri tem mislil Nemčijo, Italijo in Japonsko, zahvaliti za svoje uspehe samo svoji napadalni kričavo bahavi politiki, medtem ko so jim pri tem pomagale demokratične države, ker so se odpovedale politiki kolektivne varnosti in nenehno svarile pred odporom proti napadalcu, češ da bi bil tak odpor lahko še bolj poslabšal položaj v svetu. Münchenski sporazum je označil kot 'vrhunc takih politike popuščanja pred agresorjem', likvidacija CSR pa je kljub münchenskemu sporazumu pokazala vsemu svetu, kam ga je politika neintervencije proti napadalcu pripe-

ljala'. Države-napadalke so s tako politiko samo nadaljevale, vzele Litvi Memelsko ozemlje, a Al-baniji neodvisnost.

POGLAVAR NEMSKE DRŽAVE JE Z ENIM SAMIM GOVOROM ODPRAVIL DVE POMEMBNI MEDNARODNI POGODBI z Anglijo in Poljsko ter obe pogodbi brez kakršnihkoli formalnosti enostavno razveljavil. NEMCIJA IN ITALIJA PA STA SLI SE DALJE IN SKLENILI SPORAZUM NAPADALNEGA POMENA, je rekel Molotov. Poprej sta se Nemčija in Italija zadovoljili in zavarovali svojo napadalnost s pobijanjem komunizma's tako imenovanim paktom proti Kominterni. Toda to je bila samostojna maska, na katero so vlade demokratičnih držav gledale prijazno in dopadljivo, zdaj pa sta Nemčija in Italija 'odložili tudi to masko', ker se jima ne zdi več potrebnā' in sta pokazali svoj pravobraz in pokazali popolnoma jasno, da je POGODBA, ki sta jo sklenili, naperjena proti najpomembnejšim demokratičnim državam Evrope.

Na tak način je Molotov orisal položaj, v kakršnem se je znašla Evropa, potem pa nadaljeval, da so 'težave mednarodnega položaja povečale tudi države-napadalke', kakor je imenoval zahodne demokratične države, 's spremembno politike', o kateri 'človek še sedaj ne more jasno vedeti, ali so se ali se še niso docela odpovedale politiki neobrambe pred agresivnimi državami' ali pa streme samo 'tendenči omejititi po možnosti agresijo le na določenih ozemljih'. Zato mora Sovjetska zveza stati na oprezo in se zavedati Stalinovih besed: »BODIMO OPREZNI IN NE DOVOLIMO, DA BI RAZLICNI VOJNI PROVOKATORJI ZAPLETI NASO DEŽELO V KONFLIKTE, DA BI MORALI ZA DRUGE PO KOSTANJ V OGENJ.«

Te besede je Stalin, kakor že vemo, izrekel na XVIII. kongresu Partije. Ponovitev z Molotovimi ustimi pa je pomenila, da Sovjetska zveza tudi sedaj ne more misliti drugače o anglofrancoskih namenih, saj je takoj nato govoril o temeljiti spremembni angleške politike in o obojestranski garancijski pogodbi med Anglijo in Poljsko ter med Anglijo in Turčijo in potrdil, da je svojčas Sovjetska zveza sprejela angleško-francoski predlog in začela pogovore za 'konsolidacijo medsebojnih političnih odnosov in organizacijsko fronto našemu proti agresiji'.

»Kako naj definiramo naše naloge v sedanjem političnem položaju? Verujem, da se le te usklajajo z interesi drugih nenapadalnih držav. Naš namen je, ustanoviti nadaljnji razvoj agresije in v službi tega cilja.

**USTVARITI VARNO IN UČINKOVITO  
OBRAMBNO FRONTO NENAPADALNIH DRŽAV**

### ZP ISKRA KRAJNJE

Organizacijsko kadrovske področje

Iščemo delavko za delovno mesto

**administrativno tehnični referent**

Kandidat mora izpolnjevati naslednje pogoje: znanje strojepisja, znanje stenografije, dobro obvladovanje slovenščine.

Za navedeno delovno mesto je določena 1-mesečna poskusna doba.

Osebni dohodki po Pravilniku o delitvi osebnih dohodkov Strokovnih služb ZP Iskra.

Delovno mesto je v Kranju.

Pismene prijave pošljite na naslov: ZP ISKRA KRAJNJE, Organizacijsko kadrovske področje, Ljubljana, Trg prekomorskih brigad 1/VII.

Rok za sprejem prijav je do zasedbe delovnega mesta, odnosno do 10. oktobra 1971.

## Cestno podjetje v Kranju

razpisuje štipendije, in sicer:

- 1 štipendijo za študij na gradbeni fakulteti — nizke gradnje;
- 1 štipendijo za študij na gradbeni tehniški šoli — nizke gradnje;
- 1 štipendijo za študij na gradbeni tehniški šoli — geodezija;
- 2 štipendiji za študij na ekonomski srednji šoli;
- 1 štipendijo za študij na administrativno upravni šoli.

Interesenti za razpisane štipendije naj pošljajo pismene vloge kadrovske službi podjetja do 31. oktobra 1971. K vlogi je treba priložiti dokazilo o vpisu v ustrezno šolo in potrdilo o učnem uspehu dosedanjega šolanja.

Filip je bil zdaj skoraj že prepričan, da pri njem res ni mogel biti Aleš, hkrati pa je bil zaradi tega razočaran. Kdo naj bi bil, če ne on? Edino še Golob. Priznal si je, da je od prvega trenutka sumil Aleša, da pa mu ta misel zaradi nevarnosti ni bila prijetna. Ob tej ugotovitvi se mu je vse skupaj zdelo še bolj megleno kot prej.

Gorski je tedaj počasi in premišljeno rekel:

— Kaj mislim? TREBA JE NAPRAVITI KONEC! Zdaj smo tako daleč, da že drug drugega sumiščimo! Čudno je, Aleš, da ti to pot ne gre od rok.

Glas Gorskega je bil sicer miren, toda obarvan z nevolo in nestrnostjo. Aleš je to takoj zaznal, zato je prizadeto odgovoril:

— Zares, kakor zakleto! Ne najdemo ga?

V njegovem glasu je bilo čutiti krvilo. Obtoževal se je in hkrati kazal pripravljenost, da vse nasledke sprejme nase.

Ostreje in vznemirjenim zanimanjem je Gorskega pogledal Filip. Stavek, ki ga je izgovoril Gorski, mu je pognal kri po telesu, da je začutil žile v vratu. Že prihodnji trenutek pa se je toliko zbral, da je nenadno vznemirjenost potlačil.

Kaj mislim? TREBA JE NAPRAVITI KONEC! Na ta stavek je bilo treba odgovoriti:

TO JE BESEDA!

Silno ga je presenetilo, da ga je izgovoril zadržani terenec Gorski! Vendar ni čakal. Pritrdil mu je prav s temi tremi besedami. Povedal jih je glasno in odsekano, odrešujoče in vzeseno.

Tu je lahko razvil trgovsko žlico, ki je vseskozi zadržano utripala v njem. In ko je podjetnik to dogнал, mu je med bolezni jo zaupal nekaj večjih zadev. Filip jih je rešil tako dobro, da mu je gospodar rekel:

»Opravili ste bolje, kot bi mogel sam!«

Filip se je ob lahkem in dobro plačanem delu vse bolj ogreval za iste voditelje kot njegov gospodar, kajti prav gotovo bo še prišlo tako, da bodo imeli na svetu prvo besedo. Filippu nikoli ni bilo za mehkuževje. Ni maral niti verskih gočežev, ne zmešanih komunističnih prevratnikov, pri katerih človek in zasebnih lastnina nimata nobene prave veljave. Morda so res ustaši tisti, ki bodo v Jugoslaviji narekovali novi red!

Tudi oženil se je in rodili so se mu trije otroci. Ničesar mu ni manjkalo, četudi je z vsakim dnem bolj čutil bližajočo se vojno. V njem se je sprožila velika vrema.

Ne bom med zadnjimi, si je govoril večkrat in prebiral zanj zanimivo literaturo. Videl se je v svetlih oficirskih naštitkah v ustaški, ali če bodo hoteli, tudi v nemški vojski. Srednje postave, dobro raščen, pripravljen ubogati močne ter ukazovati nižnjim, željan časti in denarja, je zdaj vse, kar je dotele ležalo v njem, hotel oživiti in biti med prvimi v vrstah tistih, ki so z orožjem v rokah kanili zagospodariti svetu.

Ko so zavojevalci razkosali Jugoslavijo, so ljudje izgubljali tla pod nogami in v skrbih in upanju pričakovali prihodnost. On pa je to po-

Klub nejevolji Gorskega je bil njegovih besed vesel tudi Aleš. Zdela se mu je, da je tudi Gorski že marsikaj ugotovil. Z njim sicer ni bil preveč prijateljski, ločevala so ju leta in nekakšna zadržanost. V tovarni je o njem že pred vojno marsikaj slišal praviti, poznal pa ga je le od daleč. Vedel pa je, da so ga Nemci zaprli že prvo jesen in da se jih je potem rešil ter prišel med partizane. Pokazal je zavidljiv občutek za organizacijo, hkrati pa je bil nepopustljiv bojevnik, vzbujal zaupanje, to pa je bilo najpomembnejše. Tistega dne so se vsi trije zlahka dogovorili, da bodo razvili tipalke v vse smeri, samo da zatrdijo širšem sestanku pri Golobu.

Aleš je spet oživel:

— Ljudje so nemirni in še vedno čakajo na aretacije, se je obrnil k Filipu. — Na vsakem koraku nas spremljata negotovost in nezupanje. Kako bomo v takem ozračju širili organizacijo? O tem bo treba spregovoriti na sestanku!

Na Alešev namig je bil Filip tisti, ki naj bi Goloba pripravil, da bo posvet pri njem.

— Pred dnevi si mi pa dopovedoval, naj se ga ogibam, je vrtal Filip.

— Zdaj je tako. Ljudje mu še najbolj zaupajo. Pomagal ti bom, je obljudbi! Aleš.

Filip se je hotel še otresati, v resnici pa je komaj čakal na pričakovanost.

Filipova gorečnost in njegovi načrti so zdaj dobili krila. V napeti navdušenosti je moral »skočiti« po opravkih, kot je dejal sosedu. Sešel se je z obersturmführerjem Wernerjem in govorila sta tudi o odkritju Gorskega. Gestapočevi niti pritrdil niti zanikal, da je ali ni Gorski pravi, le iz bleska njegovih oči je spoznal, da tu ne gre za nobeno zmoto. Hotel ga je še nekaj vprašati, pa ga je Werner ustavil:

— Vprašanja so neprimerna. Čim manj govorjenja, več bo uspehov!

To je dotele zadoščalo kot potrdilo, da je vse v redu. Potem pa je v zavisti in želji, da bi visokega gestapovca morda le pripravil, da bi kaj razložil, napeljal pogovor na sestanek pri Golobu. Toda obersturmführer mu je neprisakovano hladno svetoval:

— Pazite, številka 11! Ni še čas, da pokazete karte. Potrebujemo vas še med njimi! Zagotovite si zaupanje, ki kaže, da je po vaši nerodnosti omajano!

Z prihodnje dni je bil Filip neprerehoma na nogah in med ljudmi. Ni bil redek, ki se je čudil njegovi prednosti. Marsikod se je zaradi tega opogumil in sodeloval naprej.

H Golobu je prišel proti večeru. Po stranskih poteh. Morda bo najprej naletel na Rozo. Toda v kuhinji ga je čakal poleg nje Golob. Ni mu pokazal prijaznega obraza, čeravno je po Alešu že vedel, da bo prišel. Roza pa je bila z njim vsakdanje prijazna. Golob ju je temno gledal, da ga je Filip podražil:

— Kaj si tako čemerem? Se bojniš? In pogledal je nasmejano Rozo, da ni bilo mogoče vedeti, če Filip misli na strah pred Nemci ali pred njim, ki mu hoče zapeljati ženo. Golob je samo nekaj zagodrnjal, da je pač tak čas in hotel vedeti, kaj ga je prineslo.

— Morda že veš? je tipal Filip.

— Pri tebi človek nikoli ne ve, je pograbil pričakovanost Golob in s pogledom najprej ošrknil njega, potem pa še ženo. Filip se je rahlo namehnil. Golob pa se je še vedno delal, kot da se mu niti ne sanja, čemu je prišel.

— Za sestanek gre. Tu pri tebi. Prišlo bi več ljudi!

— Zdaj v teh razmerah? se je začudil Golob.

— Prav zdaj. Oba sta naročila, Aleš in Gorski! Potem mu je razlagal in ga prepričeval, da bi se sešli kar v prostorni hiši. Golob se je dolgo izgovarjal s previdnostjo in trdil, da ni razumno po nepotrebnem riniti v nevarnost. Filip pa ni odnehal.

— Hiša je na samem. Kaj se more zgoditi. Pridejo le zanesljivi.

Počasi je Golob popuščal in nazadnje privolil, kajti Gorski in Aleš sta zatrtila, tako mu je dopovedoval, da bosta poskrbela za varnost.

— Naj bo, če je tako. Toda to je zadnjič, da tako nosim glavo na prodaj!

Filip je odšel. Golob je popustil zato, ker mu je Aleš tako svetoval. Vedel je že, da se bodo sešli večer prej, kot je bilo sklenjeno v Filippovih navzočnosti; in ne v hiši, temveč na koncu njiv, tam kjer se začenja gozd.

## ivan jan • mrtvi ne lažejo

7

Vsač trudil se je, da bi jih izgovoril tako. Dotele se je že naučil krotiti nenadno povzročene občutke. To pot pa je prišlo tako čudno in iz takih ust, da se je komaj ujel. Nazadnje je zvedel, kdo je njegova skrivna zveza. Še pomembnejše pa je bilo to, da se je približal čas obračuna in da so Aleš ure štete. Vsekakor je Gorski moral že prej vedeti, kaj in kdo je Filip, sicer tega ne bi izgovoril pred njim. Po navodilih, ki jih je od obersturmführerja Wernerja prejel pred meseci, ni smel vedeti niti on. Kaj pa če so že odkrili našo mrežo in mi je Gorski nastavil le zanko? je za hip pomislil Filip.

Vendar je dvom takoj zavrgel, kajti tako nantko tega od gestapa ne bi mogli zvedeti drugi. Bolj ga je mikalo nekaj drugega. Kako so Gestapočevi Gorskega vrinili med partizanske terence? Morda pa je bilo narobe: kaj, če so šele partizskega delavca pridobili za sodelovanje? Kakorkoli že, zveza, ki bo pomagala zadeve naglo razvozlati, je bila tu! Zdaj se bo začelo še pravo delo. Kljub žilavosti partizanov je bil Filip zdaj vse bolj prepričan, da bo to kmalu uničeno in izkoreninjeno. Kako ne, saj so nemške tipalke segle celo v partizanske vrste! Nemci bodo uničili partizane, kako bo potem, se bo pa že pokazalo. Gledati je treba naprej in nase!

Kdo je komu podrejen? Jaz Gorskemu ali on meni? Obersturmführer Werner bo to kmalu potvedal ali kako drugače odkril.

Aleš, kot je kazalo, o tem ni vedel ničesar. Gorskemu je lahko zaupal, ker se je zavzemal za razčiščenje nevarnega stanja.

Filip je zadihal globlje. Čutil je plen! Čisto blizu in dragocenega. Že doslej se je komaj premagoval, da ni storil prenaglijenega koraka. Če ne bi bilo obersturmführerja Wernerja, ki je vse skupaj trdnio držal v svojih rokah, bi se nemara že spozabil. Tudi česa večjega se sam ne sme lotiti, kajti uganih je že, da Wernerju ni toliko za nepomembne pripadnike in sodelavce. Kdo bo dobil nagrado za Aleša, je zdaj že vedel. Z nikomur je ne bi rad delil. Edino, če ga ne bo prehitel Gorski. Življenje po svetu, posebno na Hrvatskem, mu bo navrglo visoke obresti. Zdaj mu ne more in ne sme spodeljeti. Kljub nenehnu iskanju bi se njegovo življenje skoraj znašlo na slepem tiru. Tam dolni pa je naletel na ljudi, ki so se navduševali za Pavelića in Hitlerja. Tedaj je bil nekaj mesecev šofer pri zagrebškem rodjetniku. Filip je bil zmožen in gospodar ga je preizkusil tudi v poslovнем svetu. Selē

mlad komaj dočakal. Brž ko se je vojna začela, si je obleklo uniformo, sicer le podoficersko, a je bil zadovoljen tudi z njo. Posebno, ker je na kapi nosil mrtvaško znamenje, znamenje moči in strahu. Kako prijetno je čutiti v sebi oblast. Saj gre vendar predvsem zanj! V resnici je te oblasti imel precej manj, kakor si je domišljal, spodbujalo pa ga je upanje, da bo kmalu postal tudi kaj več.

Vojške je bilo hitro konec. Treba je bilo samo še vpeljati novi red in ga utrditi. Sicer pa je bilo že vse pripravljeno. Lepega poletnega dne so ga poklicali v gestapovsko pisarno. Navzoč je bil tudi njegov prejšnji gospodar. Komaj ga je prepoznał. Bil je v novi uniformi z našitki, ki so pomenili visok položaj.

Udaril je s petami ter sunkovito stegnil roko.

Rekli so mu, naj se vrne v domači kraj. Tam bo lahko več koristil velikemu rajhu in »Führerju« kakor tu. Prikazale so se namreč uporniške komunistične tolpe in poučili so ga o boju proti njim ter mu naročili, naj se kolikor mogoče prikrije, pri banditih pa skuša vzbudit zaupanje. Podpirali ga bodo, podrejen bo obersturmführerju Wernerju na gestapovskem sedežu. Zglasi naj se mu kot agent št. 11, vse drugo bo zvedel tam in pravcoščas. Pomembno pa je, da v začetku ostane v senci kot vdan in na velika tveganja pripravljen podpornik partizanov, ki jih bodo potem lahko hitro uničili.

Ni se branil oditi, kajti zdelo se mu je, da mu je novi čas naklonjen. Dobil je potrebne liste, nemške in ustaške, prejel navodila in odšel. Otroci so ostali pri teti, da ga pri delu ne bi ovirali.

Tako je prišel v domačo vas, kamor ga ni nihče vabil. Tudi polsestra Martina ne. V domačem kraju se je hitro vzivel in se pokazal boljši, prijaznejši in preudarnejši, kot je bil nekdaj.

Svet ga je izučil, spremenil, so govorili ljudje. Postal pa je tudi »zanesljiv« steber v uporniških vrstah.

A stavek TREBA JE NAPRAVITI KONEC je napovedoval začetek novih dejanj. Če je Gorski to izrekel, je s tem oznanil, da je Aleš že preveč odkril. Kljub temu je zdaj njegove prenapete možgane trapila bolj misel o tem, kako da je prav Gorski tisti najpomembnejši člen, ki ga je pričakoval. Kaj pa, če je Gorski te besede izrekel kar tako? A če bi jih, ne bi sprejel njegovih treh.

Vse je hitro povezal s preteklimi dogodki. Ne, tu ni moglo biti nesporazuma!

Noč je kar prehitro minila. Treba je bilo vstati, pozajtrkovati in takoj nato sesti v avtobuse. Čas do kosiha je bil namenjen ogledu nekaterih zanimivosti Medicine in okolice. Najprej smo se odpeljali do opekarne. Ta je v lastništvu družbe in je v njej zaposlenih trideset delavcev. Zanimivo za nas je bilo zlasti to, da v upravi delajo le trije. Na uro izdelajo v tej tovarnici okrog 9000 kosov opeke. Prodajajo jo v glavnem v okolici Medicine, nobena redkost pa ni ta opeka tudi pri nas. V precejšnjih količinah jo izvažajo k nam. Delavci delajo le v eni izmeni, razen tistih, ki so pri pečeh. Peči se namreč ogrevajo z metanom in obratujejo neprekjeno. Nazadnje smo ugotovili, da bi opekarna take velikosti tudi pri nas dobro uspevala, saj smo veliki potrošniki opeke. Vprašanje je le, če bi pri nas lahko dobili tako kvalitetni material za izdelavo. Morda bi bila to res edina ovira?

Rad bi vam o radioteleskopu povedal kaj več, a kaj, ko niti sam pri najboljši volji nisem mogel slediti razlagam strokovnjakov o delovanju. Premalo sem poučen o teh stvareh. Lahko pa povem, da se uporablja za opazovanje nebesnih teles s pomočjo radijskih zvez. Nebesna telesa se lahko opazujejo le v eni liniji: sever-jug. Predvsem pomembne za nadaljnje raziskave vesolja so primerjave med podatki, ki se dobijo z radijskim, in tistimi z optičnim opazovanjem. Kot eno izmed nalog so omenili tudi opazovanje zvezd, ki utripajo v zelo majhnih časovnih presledkih in pa študij ostankov zvezd, ki so eksplodirale. Vse te podatke uporabljajo za izpolnjevanje katalogov. Sicer pa, vsaj pravim, za nas navadne zemljane so nekatere stvari precej nerazumljive in prepustimo jih raje strokovnjakom.

**Preidimo na bolj razumljive stvari. Po ogledu radioteleskopa smo se z avtobusi za-**

## Tri dni med prijatelji v Medicini

večera posebno izučene vzgojiteljice. Ustanove se finansirajo iz različnih virov; nekaj prispeva občina, del pa krijejo starši sami. Starši prispevajo po progresivni lestvici dohodkov. Posebne ustanove imajo v Italiji za otroke od tretjega do sedmega leta. Teh na deželi ni, v večjih mestih pa so. Velike težave so z vzdrževanjem, saj menda občina prispeva le malo denarja. Tretja oblika je internat. Internati se že dalj časa borijo za državno podporo, a doslej še niso uspeli.

**Za Kranjce se je nato začel veseli del — ogled vinske kle-**

Romilly, ki je tudi pobrateni z Medicino, in so bile tu na obisku. Znane »majoretke« so naslednji dan korakale po mestu v svojih značilnih oblekah. Eden izmed odbornikov je celo predlagal, da bi se tudi mi »posestrili« s tem francoskim mestom. Želja ni ostala neuslušana in kot kaže bodo Francozinja nastopile v Škofji Loki ob praznovanju 1000-letnice mesta. Za boljše pocutje po kosihi so »Fantje s Praprotna« spet zapeli nekaj pesmi in s petjem navdušili francoska dekleta, da so tudi ona odgovorila s pesmijo.

Po kosihi smo se razkropili po mestu in v trgovinah nakupili nekaj spominkov. Čas, ki je bil namenjen za to, je hitro minil in že je bilo treba pohititi na skupno sejo občinskih skupščin: Medicina, Romilly in Škofja Loka. Tu je bila z vseh treh strani izražena želja, da bi se prijateljski stiki — med Medicino in Škofjo Loko trajajo že deset let, pobratenje pa pet let — še nadaljevali in poglabljali. Za nas je bilo predvsem zanimivo sodelovanje kar štirih strank na seji, vseh štirih, ki so zastopanci v občini Medicina. Na seji so govorili predstavniki komunistov, krščanskih demokratov, socialistov in socialisti. Ob koncu seje so gostitelji z veseljem sprejeli povabilo, da prihodnje leto obiščejo Škofjo Loko vsi svetniki občine Medicina. Predstavniki vseh treh mest so poslali še pozdravno pismo svetovni federaciji pobratenih mest in stalni konferenci mest Jugoslavije. Po seji so občinske može iz Romillyja in Medicine povabili Škofje-ločani na domače specialite.

te, ki so jih pripravljali na trgu.

Se večerja in po večerji so imeli na trgu koncert »Fantje s Praprotna«. Dobro so se odrezali in tudi precejšnje število poslušalcev je bilo kljub slabemu ozvočenju zadovoljnih. Se posebno je užgala zadnja pesem »Zabe«. Vmes so nastopali italijanski komiki in prav škoda je, da jih nismo razumeli. Pokazalo se je, da je jezik klub trdnevu prijateljstvu še precejšna ovira in morda se bo prav zato kmalu kdo odločil za vpis v tečaj italijanskega jezika.

Po koncertu je noč vsak preživiljal po svoje. Nekateri so spali, nekaj jih je šlo na ples, nekateri pa so imeli celo to priložnost, da so prišli v vinsko klet. In verjemite, da kdor je že notri, ne bo tako kmalu šel ven. Vendar pa zjutraj klub vsemu nihče ni kazal prevelikih znakov utrujenosti. Dopoldne je bila še otvoritev razstave fotografij vseh treh mest in polaganja vencev Garibaldincev. Veneč je položila tudi delegacija Škofje Loke. Nekateri pa so si dopoldne še ogledali mesto in razstavo kmetijskih strojev na trgu.

Po kosihi se je bilo treba posloviti. Želeli smo, da se čimprej spet vrнемo med prijazne ljudi in Medicino. Marsikom je ob tem obisku beseda »prijateljstvo« ali »poštovanje« postala bolj domaća. In, če se je to zgodilo, je namen obiska dosežen.

Za kratek čas smo se ustavili še v Bologni in nato veselo zapeljali proti domovini. Spomin na Medicino in prijatelje pa bo ostal še dolgo ...

J. Govekar



Tudi francoska dekleta so dala svoj prispevki k praznovanju pobratenja. — Foto: J. Govekar

Ogled trgovine s pohištvtom — Centro Arredamenti — je bil za marsikoga iz naše skupine poseben užitek. Izbira pohištva je tako velika, da lahko zadovolji prav vsak okus. Sicer pa imajo mizarji v okolici Medicine že lepo tradicijo. Pohištvena zadruga, ki oskrbuje to trgovino, je bila ustanovljena takoj po vojni. Začetni kapital je vložilo deset zadružnikov. Danes jih je zaposlenih petinštirideset, pet pa jih dela v upravi. Vsak delavec — zadružnik — ima plačo, če pa je uspeh še posebno dober, mu poleg rednega zasluga pripada še premija. Vse ostalo gre v nadaljnje investicije. Tudi trgovino so sami uredili.

Po kratki vožnji od trgovine s pohištvtom smo se znašli ob največjem radioteleskopu v Evropi. Naprava je postavljena na izredno veliki površini. Kar težko si vse to predstavljaš, dokler ne vidiš vsega tega z lastnimi očmi.

peljali do kmetijskega posestva. Najprej smo se seveda zapodili v nasad hrušk. Tistim pa, ki se sami niso hoteli potruditi, so na posestvu kar takoj postregli z jabolki, ki so bila že nabранa. Ko smo se dodobra nasitili s sadjem, smo si ogledali hlev. Tu živimo predvsem pitajo. Povedali so, da krave mlekarice niso rentabilne. Mleko je prepočeni. Krmila pripravljajo kar na posestvu in viške tudi prodajajo. Ugotovili smo lahko, da imajo v Italiji v kmetijstvu velike izkušnje. Pred leti so celo prirejali seminarje za vse tiste, ki jih zanima kmetijstvo — tudi tiste iz tujine. Kakor kaže bodo taki seminarji spet prihodnje leto.

Med potjo nazaj proti Medicini smo izvedeli še nekaj podatkov o otroškem varstvu. To je organizirano na tri načine. Otroke od štirih mesecev do treh let imajo v tako imenovanih »gnezdih«. Za te skrbijo od jutra do

ti. To je obenem tudi nekaka zadružna, ki skrbi za odkup grozdja od okoliških kmetov za prodajo naprej po kar najbolj ugodni ceni. Klet so prav ob našem obisku še preurejali, da bo lahko sprejela ves letosni pridelek vina. No, in nekateri so bili že kar užaljeni, ker je kazalo, da nas bodo pustili naprej brez pokušnje. Toda naši gostitelji so mislili tudi na to. Vedeli so, s čim nam bodo najbolj ustregli. Izprazniti so morali kar precej steklenic, da so pogasili našo žeko. Pa tudi potem, ko vino ni bilo zastonj, je šlo dobro v promet. Nekdo je celo pripomnil, da ga verjetno vse leto niso toliko prodali. Steklenice so romale tudi z nami na avtobus.

Po pijači se je prilegla še jedica. Kosilo — makaroni seveda — je že bilo pripravljeno. Prvič smo se srečali z dekleti iz francoskega mesta



### Prodaja po znižanih cenah!

Prodajalna TEKSTIL — Kranj, Prešernova 5 obvešča cenzene potrošnike, da lahko kupijo po znatno znižanih cenah **kvalitetni tvid** za plašče in kostime

stara cena 113.— din

nova cena 69,50 din

Poleg bogate izbire tektila, pletenin, moškega in ženskega perila, posteljnine, volne za pletenje in drugega blaga, pa lahko kupite tudi

moške srajce z manjšo napako po tovarniško znižanih cenah.

Obiščite nas, lepo boste postreženi!

KOKRA — KRANJ  
prodajalna TEKSTIL, PRESERNOVA 5

Komisija za razpis pri svetu delovne skupnosti uprave

### skupščine občine Jesenice

ponovno razpisuje v oddelku za notranje zadeve prosto delovno mesto

### referenta za prometno varnost

Za to delovno mesto se poleg splošnih pogojev za sprejem na delo zahteva višja strokovna izobrazba in 3 leta delovnih izkušenj.

**Ponudbe z dokazili o strokovni izobrazbi in dosežanjih zaposlitvah sprejema Komisija za razpis pri svetu delovne skupnosti SOB Jesenice v 15 dneh od dneva objave razpisa.**

### Gostinska šola na Bledu

bo organizirala tečaj za ozek profil (polkvalifikacija) iz strežbe in kuharstva. Pravico prijave na tečaj imajo tisti, ki so že zaposleni v gostinstvu in so brez kvalifikacije.

Tečajnina znaša 600 din. Prijave pošljite na naslov: Gostinska šola Bled. V prijavi naj bodo navedeni rojstni podatki in podjetje, kjer je kandidat zaposlen.

**Prijave bomo sprejemali do 10. oktobra 1971. Tečaj se bo predvidoma začel 15. oktobra 1971.**

## Planinsko društvo Kranj

### prireja veliko denarno loterijo

Štiri premije in 4004 dobitki v skupni vrednosti 200.000 din. Srečke bodo v prodaji do 21. oktobra, žrebanje pa bo 23. oktobra.

**Zbrana sredstva so namenjena predvsem za pokritje stroškov gorenjske alpinistične odprave v Hindukuš.**

# Cika počakaj, Liska ima prednost

### Ob razstavi plemenske živine v Naklem

V nedeljo, 19. septembra, je bila v Naklem po sedmih letih spet težko pričakovana razstava plemenske živine. Na njej so se pomerili živinorejci s področja kmetijskih zadrug Naklo, Sloga Kranj, Cerknje, Bled in Škofja Loka. Razen njih pa sta na razstavo pripeljala svoje krave in telice tudi Kmetijsko živilski kombinat iz Kranja ter Živinorejsko veterinarski zavod iz Kranja. Na razstavnem prostoru je pripeljalo krave in telice 30 rejcev. Ocenjevalna komisija je imela težko delo, saj je bilo med 90 lepimi živalmi težko izbrati najlepše.

Kako je odločila komisija?

Med kravami lisaste (simentalske) pasme je bila prva krava Marjana Korenčana iz Naklega. Rejec je prejel 1000 dinarjev nagrade. Druga je bila krava Marjana Zaplotnika iz Letenic. Rejec je prejel 1000 dinarjev nagrade. 800 dinarjev nagrade pa je dobil rejec Franc Soklič s Selca pri Bledu. Njegova krava je doseglj tretje mesto.

Pri telicah lisaste pasme se je komisija odločila za takle vrstni red. Prva je bila telica Janeza Novaka s Prebačevega. Za prizadetno rejo je prejel 1200 dinarjev nagrade. Telica

Franca Martinčiča z Dolgih njiv je bila druga. Rejec je prejel 1000 dinarjev nagrade. Telica Draga Krtta iz Kranja pa je bila tretja. Krt je bil nagrajen z 800 dinarji.

Tekmovalo so tudi krave in telice križanke, torej mesanica med cikasto in lisasto pasmo. Pri kravah je dobil prvo nagrado rejec Janez Rebernik z Visokega. Prejel je 800 dinarjev nagrade. Drugo nagrado (700 dinarjev) je odnesel Janez Pirc iz Voklega, tretjo (500 dinarjev) pa Franc Roblek iz Bašlja. Tudi najlepše telice je imel Rebernik z Visokega. Za to je bil nagrajen z 900 dinarji. Drugo mesto pa so prisodili telici Jožeta Remica z Rupe. Rejec je prejel 700 dinarjev nagrade. Strokovna komisija je prav tako odločila, da je imel na razstavi najlepšo kravjo družino lisaste pasme Janez Drinovec iz Podbrezja, znan kot dolgoletni rejec. Organizatorji razstave so ga nagrajili s 1600 dinarji. Nagrade sta prejela tudi Kmetijsko živilski kombinat iz Kranja ter zadruga iz Naklega. Najboljše krave je nagradila tudi kranjska mlekarja in zadruga iz Škofje Loke.

### ČILJ 4000 LITROV MLEKA

Vsekakor je govedoreja najpomembnejša in najperspektivnejša panoga kmetijstva na Gorenjskem. V zadnjih dveh desetletjih smo bili priča velikim spremembam in poskusom v tej panogi kmetijstva. Dolgo je že, od kar so začeli strokovnjaki uvajati bohinjsko ciko ter nekatere druge pasme. Poskušali in poskušali smo, vendar pravih rezultatov na Gorenjskem nismo dosegli. Končno smo le ugotovili, da je za Gorenjsko najprimernejša lisasta pasma goveda. Na začetku uvajanja nove pasme je prihajalo tudi do zmenjav. Rejci so bili močno navezani na ciko. Zmagalo je spoznanje, da je lisasto govedo odlično, da hitro prirašča, ima kvalitetno meso in visoko mlečnost. Danes lahko ugotovimo, da smo na področju živinoreje na Gorenjskem veliko naredili in tudi veliko zamudili. Iškanje prave pasme krav nam je vzel preveč dragocenega časa.

Na Gorenjskem liska zamenjuje ciko. Seveda ne povsod enakomerno. Kaže, da so dosegli največ v loški občini, v kranjski občini pa na področju zadruge v Naklem. Obe zadrugi sta uvedli A kontrolo in se lotili načrte zamenjave. Rezultati so pokazali, da je bila pot pravilna, saj letos že veliko krav namolze prek 4000 litrov mleka letno, kar je tudi cilj gorenjskih živinorejev. Z lisasto pasmo smo veliko pridobili tudi pri prijeti mesu. Živali hitreje priraščajo in dajejo kvalitetnejšo meso kot cikasta pasma. V prihodnje bomo moralci čredo še hitreje izboljševati, posebno zato, ker pogoje imamo in tudi krmljenje se je izboljšalo. S prvezovanjem čim večjega števila čistih lisastih telic bomo v prihodnjih letih ciko skoraj v celoti zamenjali. Živinoreja pomeni torej specializacijo gorenjskega kmeta, pomembno za mesno in mlečno proizvodnjo. Nosilci proizvodnje naj bi bili kmetje z najmanj 15 kravami molznicami.

Ob vsem tem pa ne smemo prezreti, da imajo nekateri kmetje na Gorenjskem in družbenemu posestvu tudi kvalitetne črne lisaste krave, ki jih imenujemo tudi frizijke. Videli smo jih na razstavi v Naklem. Rejci trdijo, da so frizijke za mleko izredno dobre, za lisastim govedom pa zaostajajo v proizvodnji mleka. O tem vprašanju bodo še razprave. Zanesljivo pa drži, da cikasto govedo na Gorenjskem nima prihodnosti, čeprav je gorenjski kmet, posebno v višjih predelih ter v Bohinju, nanjo tradicionalno močno navezan. To je stvar tradicije. Premagajo jo lahko le dobri rezultati pri vzreji lisastega goveda.

### SLOVES SE VRAČA V NAKLO

Za konec naj zapišem le to, da imajo živinorejske manifestacije v Naklem veliko tradicijo. Predvojno in po vojno. Skoda, da je zadnja leta tradicija zamrla. Zato je še posebej poahljal letosnjaja razstava. Naklo ima vse pogoje, da spet pridobi sloves dobrega vzrejnega področja plemenske živine!

J. Košnječ



## JUGOBANKA

LJUBLJANA, Titova 32

### Ekspozitura Jesenice

Cesta maršala Tita 20

obvešča, da posluje vsak dan od 7. do 11.30  
in v sobotah od 7. do 9. ure

**Ekspozitura opravlja hranilniško službo, vodi devizne in žiro račune občanov.**

**Poleg poslov deviznega in dinarskega varčevanja nudi ekspozitura občanom tudi ostale usluge, vezane na devizne posle, kakor npr.: prodaja deviz za privatna potovanja, odkup in prodaja čekov, odkup tujih valut, plačila in drugo.**

Lastniki deviznih računov, kakor tudi dinarskih hranilnih vlog, odprtih pri Jugobanki, imajo možnost, da dobe stanovanjske in potrošniške kredite.

**JUGOBANKA  
ekspozitura Jesenice  
C. maršala Tita 20**



Predstavnik skupščine občine Kranj Ivan Brišar je podelil najboljšim gašilskim desetinam zlate sekirice in diplome. — Foto: F. Perdan

## Najboljšim zlate sekirice

V nedeljo, 26. septembra, je bilo na športnem igrišču pri osnovni šoli Stanka Mlakarja v Šenčurju tekmovanje gasilskih desetin kranjske občine. Tekmovanje je bilo organizirano v počastitev kranjskega občinskega praznika ter teden požarne varnosti, ki se je z nedeljskim tekmovanjem tudi končal. Pokrovitelj tekmovanja je bila skupščina občine Kranj. Srečanje prostovoljnih gasilcev je organizirala občinska gasilska zveza, udeležilo pa se ga je prek 120 gasilcev iz 8 društev. Rezultati tekmovanja so pokazali, da delajo vsa prostovoljna gasilska društva v približno enakih pogojih, saj so bile razlike med boljšimi in slabšimi minimalne.

Predstavnik pokrovitelja Ivan Brišar je povedal, da predstavlja 38 podeželskih društev in 6 tovarniških, skupaj s poklicno enoto, pomembno organizacijo za borbo proti požarom. Se posebno pomembna je preventiva, kar so sodijo pregledi stanovanjskih in gospodarskih poslopij ter vzgoja prebivalstva. Dosežene rezultate ne gre prezreti. Od 1965. leta dalje v 62 naseljih od 120, kolikor jih je v kranjski občini, ni bilo požara. Lani pa je gorelo le v 15 vasah.

J. Košnjek

## Razprodaja za ljubitelje knjig

Te dni so se jeseničani ravnodeno ustavljal pred Supermarketom na Jesenicah, kjer so prodajali knjige s 50 do 90-odstotnim popustom. Knjige, predvsem otroške pravljice in romanzi znanih slovenskih in drugih pisateljev, so bile v dobrri ura prodane. Ljubitelje knjig je pre-

D. Sedej

## V. orientacijsko tekmovanje »Od spomenika do spomenika«

V nedeljo, 26. septembra, je bilo v Križah V. tradicionalno orientacijsko tekmovanje »Od spomenika do spomenika« za prehodni pokal OK ZMS Tržič. Na tekmovanju je sodelovalo 9 ekip iz Izole, Kopra, Ljubljane, Škofje Loke, Kranja in Tržiča.

Najboljše rezultate so dosegli taborniki iz Tržiča, ki so tako drugič osvojili prehodni pokal.

Rezultati: 1. OSM Tržič II. 1822, 2. OSM Tržič I. 1793, 3.—4. OJS Izola I., OČM Ljubljana 1715, 5. OSG Koper 1714, 6. OSK Škofja Loka 1659, 7. OJS Izola II. 1640, 8. OSO Kranj II. 1306 točk, OSO Kranj I. diskvalificirana.

Tekmovanje so tudi to leto odlično pripravili taborniki odreda Kriške gore iz Križev.

J. K.

novo STOP romani

vsak četrtek nov snopič romana ki ga boste prebrali na dušek

samo v ZDA 5,000.000 izvodov

**MALHARJI**

napeta in razburljiva pričevanje o brezobzirni življenski poti čudaškega milijarderja H.H.

že pri prodajalcih časopisov



## TRIGLAV KONFEKCIJA KRAJN

Tudi lahke otroške obleke  
dobite pri nas



Turistična poslovalnica  
Creina Kranj  
prireja

## IZLET V GRADEC

9. oktobra 1971 na graški velesejem.  
Cena 85 in 95 din.

## IZLET V SARAJEVO

15. oktobra 1971 z letalom  
na razstavo

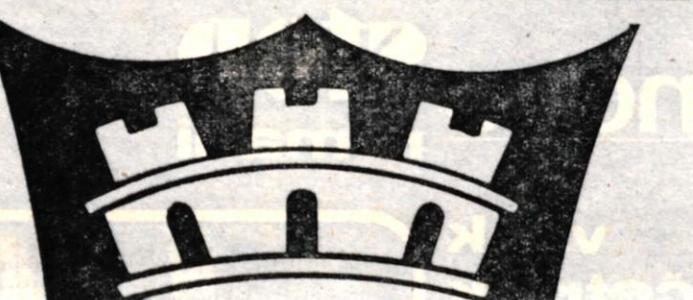
Umetnost na tleh Jugoslavije od  
praveka do danes.

Cena izleta 280 din.

Prijave in informacije v turistični poslovalnici  
Creina v hotelu Creina ali po telefonu 21-022.

Creina Kranj  
Turistična poslovalnica

*Pekč*  
TOVARNA OBUTVE TRŽIČ



## NOVOSTI ZA JESEN



## Kmetijsko živilski kombinat Kranj

obvešča cenjene potrošnike, da smo začeli prodajo ozimnic:

kvalitetne sorte zimskih jabolk lahko dobite v našem sadovnjaku Resje pri Podvinu vsak dan od 8. do 18. ure (tudi v nedeljo) in v sadovnjaku v Preddvoru vsak dan od 14. do 18. ure.

Na delovišču Vrtnarija Zlato polje pa lahko dobite kvaliteten krompir cvetnik za ozimnico, in sicer vsak dan od 7. do 17. ure.

Pripomočamo se

## ALMIRA

alpska modna industrija Radovljica  
razpisuje naslednja prosta delovna  
mesta:

- kurjača central. kurjave z izpitom
- cotton pletilca

**Pogoji:** poleg splošnih pogojev mora kandidat za navadeni delovni mesti imeti tudi odslužen vojaški rok. Osebni dohodek po pravilniku. Nastop dela možen takoj.

Ponudbe je treba poslati na splošno-kadrovske oddelke podjetja.

## Cestno podjetje v Kranju

razpisuje javno licitacijo za pro-  
dajo naslednjih nepremičnin:

1. CESTARSKE STANOVAJNSKE HIŠE V KOKRI, h. št. 51 s stavbnim zemljiščem v izmeri 1610 m<sup>2</sup>, z izklicno ceno 71.250 din;
2. CESTARSKE STANOVAJNSKE HIŠE V DOVJEM, h. št. 4 s stavbnim zemljiščem v izmeri 1688 m<sup>2</sup>, z izklicno ceno 120.000 din.

Davek od prometa nepremičnin ni vključen v ceno in ga plača kupec.

Licitacija za nepremičnino pod 1. bo 15. oktobra 1971 ob 10. uri v Kokri in pod 2. 20. oktobra 1971 ob 9. uri v Dovjem.

Interesenti morajo pred pričetkom licitacije vplačati na blagajni ali na žiro račun podjetja 515-1-695 kavcijo v višini 5 % od izklicne cene in se licitacijski komisiji izkazati o opravljenem vplačilu. Kupnina v višini najmanj 30 % od izklicne cene se plača takoj, ostalo po dogovoru.

# mali oglasi

## PRODAM

Prodam kombiniran OTROŠKI VOZIČEK tribuna. Ogled popolne. Kuštar Tone, Kebetova 1, Kranj 4796

Prodam HRUŠKE moštavice. Jagodic Jakob, Luže 38 4865

Prodam brejo KRAVO, ki bo šestič teletila. Paplar Peter, Zg. Besnica 31 4866

Ugodno prodam zakonsko SPALNICO. Milan Pustovrh, Kranj, Oprešnikova 58 4867

Prodam MOSTARICE in TEPKE. Cuderman, Bašelj 40, Preddvor 4868

Prodam lepo PSICO (ovčarka), staro 20 mesecev. Novak Joško, Golnik 40 4869

Prodam OLJNO PEĆ kontakt 7500 kal. Zavrl, Šenčur, Gasilska 9 4870

Prodam rabljeno SPALNICO. Skrlec Štefan, Struževje 16, Kranj 4871

Prodam avstrijske ZBIRALNE VILE, BRANO (plevelnik) — oboje traktorsko in FIAT 750, letnik 1964, prevoženih 67.000 km. Poljšica 3, Podnart 4872

Ugodno prodam starejšo zakonsko SPALNICO. Ogled v petek, 1. oktobra in v pondeljek, 4. oktobra od 14. do 16. ure v Župančičevi ulici 10, Kranj 4873

Ugodno prodam novo samonakladalno PRIKOLICO mengle za seno. Naslov v oglašnjem oddelku 4874

Prodam dva mladiča VOLČAKA. Jerala, Stražiška 10, Kranj 4875

Prodam dve KRAVI po izbiri. Garjol Jože, Gorenjska 86, Lescce 4876

Poceni prodam rabljeno starejšo SPALNICO, tudi posamezne dele in razne rezervne dele za R 4 (katrco).

Izdaja in tiska ČP »Gorenjski tiski Kranj, Ulica Moše Pijade — Naslov uredništva in uprave lista: Kranj, Trg revolucije 1, stavba občinske skupščine. — Tek. račun pri SDK v Kranju 515-1-135 — Telefon: redakcija 21-835, 21-860; uprava lista, ma-loglasna in naročniška služba 22-152. — Naročniška letna 32, polletna 16 din, cena za eno številko 50 para. Mali oglasi: beseda 1 din, naročniki imajo 10% popusta. Neplačanih oglasov ne objavljam.

## PODAM

Prodam kombiniran OTROŠKI VOZIČEK tribuna. Ogled popolne. Kuštar Tone, Kebetova 1, Kranj 4796

Prodam HRUŠKE moštavice. Jagodic Jakob, Luže 38 4865

Prodam brejo KRAVO, ki bo šestič teletila. Paplar Peter, Zg. Besnica 31 4866

Ugodno prodam zakonsko SPALNICO. Milan Pustovrh, Kranj, Oprešnikova 58 4867

Prodam MOSTARICE in TEPKE. Cuderman, Bašelj 40, Preddvor 4868

Prodam lepo PSICO (ovčarka), staro 20 mesecev. Novak Joško, Golnik 40 4869

Prodam OLJNO PEĆ kontakt 7500 kal. Zavrl, Šenčur, Gasilska 9 4870

Prodam rabljeno SPALNICO. Skrlec Štefan, Struževje 16, Kranj 4871

Prodam avstrijske ZBIRALNE VILE, BRANO (plevelnik) — oboje traktorsko in FIAT 750, letnik 1964, prevoženih 67.000 km. Poljšica 3, Podnart 4872

Ugodno prodam starejšo zakonsko SPALNICO. Ogled v petek, 1. oktobra in v pondeljek, 4. oktobra od 14. do 16. ure v Župančičevi ulici 10, Kranj 4873

Ugodno prodam novo samonakladalno PRIKOLICO mengle za seno. Naslov v oglašnjem oddelku 4874

Prodam dva mladiča VOLČAKA. Jerala, Stražiška 10, Kranj 4875

Prodam dve KRAVI po izbiri. Garjol Jože, Gorenjska 86, Lescce 4876

Poceni prodam rabljeno starejšo SPALNICO, tudi posamezne dele in razne rezervne dele za R 4 (katrco).

ponudbe poslati na: V. F., Poštno ležeče Ljubljana 2

4888

## POSESTI

Prodam ZAZIDLIVO PARCELO z lokacijo na Kokriči. Naslov v oglašnjem oddelku 4889

Prodam takoj vseljivo ENOSTANOVANJSKO HISO v Škofji Loki. Ponudbe poslati na podružnico Glasa v Škofjo Loko pod »gotovina« 4893

## IZGUBLJENO

Iz vrta sta se izgubili dve OVCI. Kdor bi ju našel, naj sporoči proti nagradi na naslov: Vrhunc, Hraše 23, Lesce 4890

## KUPIM

Kupim dobro ohranjen ELEKTROMOTOR 5 do 6 KM, 900 do 950 obratov. Podlipnik Jože, mlin Globoko, Radovljica 4878

Kupim športni OTROŠKI VOZIČEK za dvojčke. Ponudbe je treba poslati na naslov: Mulej Ana, Krnica 72, 64247 Zg. Gorje 4879

## MOTORNA VOZILA

Poceni prodam MOPED colibry. Podrekar, Bistrica 66 a, Tržič 4805

Ugodno prodam RENAULT GORDINI. Ogled od 16. ure dalje. Kranj, Savska cesta 32 4880

Prodam dobro ohranjen FIAT 750. Ogled od 16. ure dalje. Dežman, Valjavčeva 7, Kranj 4881

Prodam PRIKOLICO za osebni avto. Savska Loka 5, Kranj 4882

Prodam avto RENAULT DAUPHINE v nevozemnem stanju, s strojem po generalni. Ogled v Kranjski gori št. 8 Naklo 4883

Prodam OPEL OLIMPIO, tudi po delih. Gabron Jože, Trojtarjeva 53, Kranj 4884

Prodam dobro ohranjen DKV-F 11, letnik 1966, prevoženih 60.000 km. Pužem Peter, Naklo 69 4885

Prodam OSEBNI AVTO tomos citroen — spaček. Križnar Lojze, Naklo 93 4895

## STANOVANJA

Mlada zakonca iščeta SOBO in KUHINJO ali večjo sobo v Kranju ali bližini. Naslov v oglašnjem oddelku 4886

Iščem STANOVANJE (sobo in kuhinjo) v Radovljici ali okolici. Plačam eno leto naprej. Ponudbe poslati pod »po novem letu« 4887

V Kranju iščem SOBO, po možnosti ogrevano. Pismene

ponudbe poslati na: V. F., Poštno ležeče Ljubljana 2



## Kranj CENTER

29. septembra italij. barvni film PREISKAVA NAD NE-DOLŽNIM DRŽAVLJANOM ob 16., 18. in 20. uri

30. septembra italij. barvni film VOJNA ZA PETROLEJ ob 16., 18. in 20. uri

1. oktobra italij. barvni film VOJNA ZA PETROLEJ ob 16., 18. in 20. uri

## Kranj STORZIC

29. septembra amer. barvni film MAČEK DETEKTIV ob 16., 18. in 20. uri

30. septembra amer. barvni CS film F KOT FLINT ob 16., 18. in 20. uri

1. oktobra franc. barvni film ČAS VOLKOV ob 16., 18. in 20. uri

## Tržič

29. septembra amer. barvni film BODALO ob 18. in 20. uri

1. oktobra premiera amer. barv. filma PIŠTOLE SEDMIH VELIČASTNIH ob 18. in 20. uri

## Jesenice RADIO

29. septembra italij.-špan. barvni CS film SEDEM ŽENA ZA SEDEM KAVBOJEV

30. septembra franc. barvni CS film VRV IN SAMOKRES

1. oktobra amer. barv. CS film SKRIVNOSTNA JU-STINA

## Jesenice PLAVŽ

29. septembra franc. barvni CS film VRV IN SAMOKRES

30. septembra italij. barvni film V CASU CHARLESTONA

1. oktobra italij. barv. film V ČASU CHARLESTONA

## Dovje-Mojstrana

29. septembra amer. barvni film PONY EKSPRES

## Kranjska gora

30. septembra italij.-špan. barv. CS film SEDEM ŽENA ZA SEDEM KAVBOJEV

## Javornik DELAVSKI DOM

29. septembra italij. barvni film V ČASU CHARLESTONA

## Radovljica

29. septembra franc. barvni film EROTISSIMO ob 18. uri, italij.-amer.-nemški barv. film TRI ZLATE KACE ob 20. uri

30. septembra amer. barvni film SKRIVNOST PLANETA OPIC ob 20. uri

1. oktobra amer. barv. film UJETNIKI VESOLJA ob 20. uri

## Škofja Loka SORA

29. septembra angl.-amer. barv. film MISIJA MARS ob 18. in 20. uri

30. septembra švedski barv. film OLE IN JULIJA ob 18. in 20. uri

## Železniki OBZORJE

29. septembra švedski barv. film OLE IN JULIJA ob 20. uri

1. oktobra angl.-amer. barv. film MISIJA MARS ob 20. uri

## DOM BORCEV IN INVALIDOV

Kranj, Levstikova 8 zaposli takoj

## SNAZILKO

Delo je honorarno, dopolnje. Interesentke naj se osebno zglasijo popoldne v domu.



## ZAPROSITVE

Iščemo solidno KUHARICO za gospodinjstvo v vili pod najboljšimi pogoji. Naslov v oglašnjem oddelku 4894

## OBVESTILA

Cenjenim strankam sporočam, da sem preselil KRO-JASKO DELAVNICO usnjnih oblek iz Brezij pri Tržiču na Jesenice, Cesta maršala Tita 40. Za nadaljnji obisk se priporoča DOLINŠEK KARTEL, JESENICE, Cesta maršala Tita 40 4828

CETRTEK — 30. septembra, ob 18. uri za dijake kranjskih šol A. Leskovec: DVA BREGOVA — ponovitev iz sezone 1970/71.

PETEK — 1. oktobra, ob 18. uri za šole P. Golis: JURČEK — ponovitev iz sezone 1970/71.

V Kranju iščem SOBO, po možnosti ogrevano. Pismene



## Telesno vzgojno društvo Kranj Benedikova 12

Obveščamo starše, cicibanke in ostale, da začnemo v domu TVD Partizan z redno vadbo v ponedeljek, 4. oktobra po naslednjem vrstnem redu:

Ponedeljek cicibani pionirke rekreacija — moški od 17. do 18. ure; od 18. do 19.30; od 19.30 do 21.30;

Torek pionirji rekreacija — moški od 18. do 19.30; od 19.30 do 21.30;

Cetrtek cicibani pionirke od 17. do 18. ure; od 18. do 19.30;

Petak pionirji rekreacija — ženske od 18. do 19.30; od 19.30 do 21.30.



**IV. SEJEM OBRTI IN OPREME OD 9. DO 18. X. 1971**



# nesreča

## NEPREVIDNO ČEZ CESTO

Na Cesti železarjev na Jesenicah je v petek, 24. septembra, zjutraj voznik osebnega avtomobila Emil Čelesnik z Jesenice zadel Miloša Zajca, starega 13 let. Nesreča se je pripetila, ko je Miloš zunaj prehoda za pešce stekel čez cesto, ne da bi se prej prepričal, če je prosta. Kljub zaviranju in umikanju je avtomobil dečka zadel. Huje ranjenega so prepeljali v jeseniško bolnišnico.

## AVTOMOBIL V OGRAJO

V petek, 24. septembra, nekaj po dvanajstih ur je na cesti tretjega reda v Cerkljah voznik osebnega avtomobila Franc Pavlič iz Ljubljane v desnem blagem ovinku zavozil na levo stran ceste in trčil v stebri železne ograje. Voznik in sopotnik Martin Javorič sta bila v nesreči ranjena. Škode je za 8000 din.

## ZAPELJAL S CESTE

Na Cesti Ste Marie aux Mines v Tržiču je v soboto, 25. septembra, popoldne voznik osebnega avtomobila Gabrijel Smolej v ovinku zapeljal s ceste in trčil v betonsko ograjo pri vhodu v tovarno Peko. Voznik in sopotnika Stane Meglič in Anton Klemenc so bili lažje ranjeni. Škode je za 8000 din.

## Zahvala

Ob izgubi naše drage mame

## Marije Justin

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so nam v najtežjih trenutkih stali ob strani in vsem, ki so jo v tako velikem številu spremili na njeni zadnji poti.

**Žalujoče družine:** Justin, Volc, Japelj in Zupan

Jezersko, 27. septembra 1971

## Zahvala

Ob izgubi mojega moža, očeta

## Ivana Starca

iskrena hvala vsem sovačanom za obilno pomoč ob boleči izgubi mojega moža in očeta. Posebna zahvala sestram in bratom pokojnega, posebno bratu Lojzetu za vso pomoč. Prisrčna zahvala tudi pevcom cerkevnega zboru za cvetje in duhovniku iz Hrastja ter duhovščini iz Kranja.

**Žalujoči:** žena s sinovi Rajkom, Jankom in Milanom

Sporočamo žalostno vest, da je preminila naša dobra mama

## Marija Šolar

Anžetova mama iz Dražgoš

Pogreb bo v sredo, 29. septembra 1971, ob 15.30.

**Sinovi in hčere z družinami,  
vnuki in pravnuki**

## ZADEL KOLESARJA

V soboto, 25. septembra, zvečer je na cesti med Kranjem in Brnikom voznik osebnega avtomobila Leopold Kmetič iz Domžal zadel kolesarja Janeza Česnega iz Zg. Brnika. Nesreča se je pripetila, ker voznik Kmetič zaradi srečanja z neznanim voznikom, ki je vozil z dolgimi lučmi, ni opazil kolesarja. Ranjenega Janeza Česna so prepeljali v ljubljansko bolnišnico.

## MOTORISTA TRČILA

Na cesti četrtega reda v Podljubelju sta v nedeljo, 26. septembra, popoldne trčila dva motorista. Voznik Franc Meglič je vozil motorno kolo brez vozniškega izpita. V ovinku je zapeljal na levo stran ceste, iz nasprotne smeri pa je prav tedaj pravilno po desni pripeljal Janez Meglič iz Podljubelja s sopotnikom Stanetom Megličem. Pri trčenju so vsi trije padli. Oba voznika sta bila v nesreči huje ranjena in so ju prepeljali v ljubljansko bolnišnico. Škode na vozilih je za 1000 din.

## NEZGODA OB PREHITEVANJU

V ponedeljek, 27. septembra, je v Hotemažah voznik osebnega avtomobila Anton Ravnikar iz Preddvora zadel Janeza Sodnika, starega 9 let. Nesreča se je pripetila, ko je voznik Ravnikar prehiteval motorno kosišnico, ob njej pa je hodil po levi strani Janez Sodnik. Tik pred nesrečo je Sodnik stopil še malo bolj v levo in avtomobil ga je zadel. **L. M.**

## AVTO-MOTO DRUSTVO Kranj

razpisuje javno licitacijo za

## 2 OSEBNA AVTOMOBILA ZASTAVA 750.

Licitacija bo v mehanični delavnici Tomšičeva ulica za družbeni sektor ob 16. uri, za ostale ob 18. uri, 29. septembra 1971.

## AKADEMSKI KOMORNÍ ZBOR KRANJ

vabi k sodelovanju vse mlade, ki imajo veselje do zborovskega petja.

Audicije bodo 27. in 30. septembra ob 19. uri v pevski sobi gimnazije Kranj.

Vsem prijateljem in znancem sporočamo žalostno vest, da nas je nenadoma zapustil naš mož in oče

## Valentin Mencinger

Pogreb dragega pokojnika bo v sredo, 29. septembra, ob 16. uri izpred hiše žalosti v Lescah št. 68 na pokopališče v Begunje.

**Žalujoči:** žena Justina, sinova Lado in Boris z družinama ter drugo sorodstvo

## Zahvala

Ob prerani izgubi našega sina, moža, očeta, brata, strica in starega očeta

## Cirila Podjeda

krojaškega mojstra iz Britofa

iskrena zahvala vsem, ki ste ga spremili na njegovi zadnji poti, darovali vence, cvetje in sočustvovali z nami. Posebna zahvala g. župniku, pevkemu zboru, gasilskemu društvu za poslovilne besede ter dobrim sosedom in znancem.

**Žalujoči:** mama, žena, hčerka Nevenka ter Mili, Slavi, Marija z družinami, brat Jože, Pavel in sestra Micka z družinami

Britof, Kranj, Pšata, Šmartno, Grobeljno

Nenadoma je umrl

## Jože Markovič

mlinar na Okroglem

Pokojnikov pogreb bo v sredo, 29. septembra, ob 15. uri izpred domače hiše. Cerkveni obred bo ob 16. uri v Naklem.

**Žalujoči:** žena Cilka, Nada z družino, nečakinji Francka in Berta ter drugo sorodstvo

Okroglo, Stružev, 27. septembra 1971

## Odstop ekipe NK Zbilje

Pred nedavnim se je pričelo tekmovanje v soriški nogometni ligi. Že prvi koli sta pokazali, da so najboljše ekipe Sv. Duh in Tabor 69. Že pred prvim kolom pa je odstopila ekipa NK Zbilje, vključila pa se je ekipa NK Medvode B.

## Prvi miting veteranov

V počastitev 15-letnice atletskega kluba Triglav bo 9. oktobra ob 16. uri AK Triglav organiziral prvi klubski miting veteranov. Moški bodo razdeljeni v dve starostni skupini: v prvi skupini bodo tekmovali posamezniki od 25. do 35. leta starosti, v drugi pa od 35 let naprej. Žen-

ske bodo tekmovalo samo v eni skupini. Pravico nastopa pa imajo vse, ki so rojene leta 1950 ali prej. Za moške so na programu naslednje discipline: 200 m, 1000 m, višina, daljava, disk, krogla, pri ženskah pa: 100 m, višina, daljava in krogla.

D. Žumer

## Troboj strelcev Julijska Krajina, Koroška, Gorenjska

## Zmaga Gorenjske v streljanju s puško

Letošnji deveti troboj ženskih strelskih reprezentanc Koroške, Julijske Krajine in Gorenjske so organizirali ita-

lijanski strelci na videmskem strelšču. Po nekajletni premoči se je tokrat pokazalo, da so vse tri ekipe postale

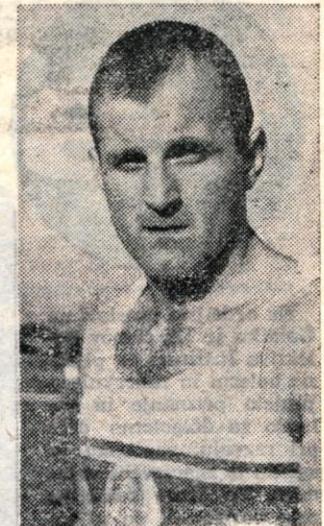
## Solidne uvrstitve kranjskih atletov

V soboto so atleti mladinci tekmovali za mladinski Pokal republike. Med seboj so se pomirile mladinske reprezentante posameznih republik, manjkala je le reprezentanca SR Srbije. Prvič pa je nastopila tudi reprezentanca Vojvodine. Za reprezentanco Slovenije, ki je v skupni uvrstitev zasedla prvo mesto, so sodelovali tudi boljši mladinci

Triglava, manjkala sta le Marko Prezelj in Bitenc.

Kavčič je bil dvakrat prvi, in to na 800 in 400 m z rezultatom 1:56,4 oz. 49,7; Ravnikar je bil v teku na 100 m šele sedmi, čeprav je dosegel solidnih 11,3; Rot je vrgel disk 37,14 m daleč in zasedel tretje mesto, kar je za njega zelo velik uspeh; v teku 1500 m zapreke je bil Vugnuti četrти s časom 4:29,0; Metki Papler pa se pozna, da je pred kratkim prestala resno poškodbo, saj je bila v svoji disciplini metu diska šele četrti z rezultatom 37,88, četrtoto mesto pa je zasedla tudi v metu krogle z rezultatom 11,54.

D. Žumer



Atlet Tone Kaštivnik je najboljši kranjski deseterobojec, v državnem merilu predstavlja tretjega najboljšega deseterobojca, v Sloveniji pa je drugi. — Foto: F. Perdan

## Izbrana je ekipa Triglava

Jutri bo odpotovala v Bratislavu ekipa kranjskih kegljačev, ki bo v soboto in nedeljo nastopila v finalnem delu tekmovanja za evropski pokal. Kot je znano, se bodo v finalu pomerile štiri ekipe. Tehnično vodstvo Triglava je pred tem pomembnimi nastopom organiziralo kar osem nastopov za izbor reprezentance šestih najboljših za finale v Bratislavi. V teh nastopih je presemetil mladi Miro Jenkole, ki je zmagal v skupnem seštevku osmih nastopov in podrl 7690 kegljev, kar je v poprečju 961,2 na en nastop. Vrstni red ostalih: 2. Jereb 7658, 3. Turk 7638, 4. Cesen 7510, 5. Prion 7509, 6. Ambrožič 7498, 7. Starc 7371, 8. Kordež 7343, 9. Vehovec 6326 (en nastop manj), 10. Bregar 7088.

Tehnično vodstvo kluba je določilo za nastop v Bratislavi naslednjo ekipo: Milan Jereb, Jože Turk, Anton Cesen, Riko Prion, Miro Ambrožič ter Rajko Starc ali Miro Jenkole. Kdo od slednjih dveh bo nastopal, pa bo odvisno, kako se bosta znašla na treningu na kegljišču v Bratislavi. Vodja ekipe bo Stane Rebolj st., z ekipo pa bodo potovali še predstavnik kluba Rozman, tehnični vodja Kranje, Lado Martelanc ter tekmovalca Bregar in Vehovec.

J. Javornik

Med posamezniki je treba pohvaliti Janeza Otrina za zmago in njegovo sestro Vero za odlično peto mesto.

Prihodnje leto bo srečanje strelcev občin dežel v Kranju.

**REZULTATI:** STANDARDNA PUSKA — ekipno: 1. Gorenjska 4266, 2. Julijska Krajina 4228, 3. Koroška 4222; posamezno: 1. Otrin (Gorenjska) 558, 2. Natmomesnig (Koroška) 550, 3. Miani (Julijska Krajina) 545 ... 5. Vera Otrin 535, 6. Malovrh 533, 10. Kralj (vsi Gorenjska) 531; STANDARDNA PISTOLA — ekipno: 1. Julijska Krajina 2159, 2. Koroška 1998, 3. Gorenjska 1996; posamezno: 1. Stizzoli (Julijska Krajina) 550 ... 4. Petermel 529, 5. Poženel (oba Gorenjska) 517 itd.

B. Malovrh

## OD NEDELJE DO NEDELJE

**NOGOMET** — To nedeljo so gorenjski ligaši razvesili svoje navijača, saj so osvojili vseh šest možnih točk. Triglav je doma katastrofalno napolnil mrežo gostujučega vratarja iz Zagorja, LTH je bil uspešen v igri z Adrijou, Jeseničani pa s Piranom.

Rezultati: Triglav : Zagorje 9:1 (5:1), LTH : Adria 2:1 (1:0), Jesenice : Piran 2:1 (1:1).

**Pari prihodnjega kola:** Zagorje : Jesenice, Primorje : Triglav, Litija : LTH.

**KOSARKA** — Tudi košarkarji so tokrat zaigrali uspešno, saj so le v moški konkurenči oddali dve točki. Jeseničani so doma v borbi za obstanek premagali Ježico, Triglav je premagal Maribor, škofjeloški Kraj pa je bil poražen v Ljubljani proti Iliriji. V ženski ligi so Jeseničanke brez težav odpravile Ježico, Kraj pa je bil uspešen proti Iliriji.

Rezultati — **MOSKI:** Jesenice : Ježica 74:69 (32:34), Triglav : Maribor 73:65 (32:35), Ilirija : Kraj 79:62 (37:34); **ZENSKE:** Jesenice : Ježica 73:60 (40:30), Ilirija : Kraj 44:48 (16:21).

**Pari prihodnjega kola — moški:** Ježica : Triglav, Kraj : Radenska, Vrhnika : Jesenice; ženske: Kraj : Litija, Logatec : Jesenice.

**ROKOMET** — Kranjčani so tudi tokrat ostali praznih rok, saj so tekmo v Brežicah izgubili s šestimi golimi razlike. Rezultat srečanja: Brežice : Kranj 27:21 (14:9). **Par prihodnjega kola:** Kranj : Branik.

**ODOBJKA** — V gorenjskem derbiju je Kamnik brez težav doma premagal jeseniškega Kovinarja, medtem ko so bile Jeseničanke uspešne proti Partizanu iz Celja.

Rezultati: moški: Kamnik : Kovinar 3:0, Jesenice : Partizan (Celje) 3:2.

**Pari prihodnjega kola:** moški: Kovinar : Branik, Elektrokovina : Kamnik; ženske: Fužinar : Jesenice.

**PADALSTVO** — Končalo se je letošnje državno prvenstvo v padalstvu. Član ALC Lesce Stefan Pesjak je v Prištini postal absolutni državni prvak. Pesjak je zmagal v figurativnih skokih, v skokih z višino 1000 m na cilj pa je zasedel 3. mesto.

**NAMIZNI TENIS** — Na drugem zveznem mladinskem namiznoteniškem turnirju v Kranju je bila najuspešnejša tekmovalka Slovenije, članica Triglava Tončka Novak, ki je zasedla četrto mesto in s tem dobila pravico nastopa na turnirju skupine dvanajstih najboljših jugoslovenskih mladišč v Mariboru. — dh



Nogometni Tekstilindusa so zmagali na letošnjem tekmovanju v malem nogometu v okviru V. letnih športnih iger ObSS Kranj. — Foto F. Perdan



Na nedeljski proslavi na Golniku je 115 članov kolektiva Instituta za pljučne bolezni in tuberkulozo prejelo priznanje in zahvalo za dolgoletno delo pri razvoju, napredku in ugledu te znanstvene ustanove. Tri člane kolektiva smo povprašali po njihovem delu v institutu ter o njihovih pogledih na pomembno obletnico.



**Dr. Aleš Pavlin, pneumofiziolog:** »Že deset let delam na Golniku in moram reči, da mi ustanova ne pomeni samo kraj, kjer si služim svoj vsakdanji kruh. Na pljučnem oddelku, kjer delam, zdravimo najteže bolnike, zato je delo včasih zelo težavno. Bolj kot v kateri drugi zdravstveni ustanovi se skušamo zavzeti za bolnika ne samo z medicinskega stališča, pač pa še posebno skrbno negujemo tisti odnos med bolnikom in zdravnikom, ki bolniku zagotavlja, da ni samo bolnik, pač pa človek s problemi, ki mu jih pomaga razreševati tudi zdravnik. Prav zaradi takega odnosa do bolnikov slovi Golnik že dolga leta: hvaležni bolniki se nas spominjajo, obiščejo, nam pišejo. Bolnikova hvaležnost pa brez dvoma povečuje zadovoljstvo pri delu zdravnika. — Kot predsednik upravnega odbora sem nekaj let tesno spremljal tudi gospodarski napredok Golnika, zato lahko rečem le, da je Golnik moderno opremljen zdravstvena ustanova, ki nudi bolniku vso možno zdravniško nego.«



**Janez Omejc, hišni mizar:** »Na Golniku stanujem sicer že 18 let, v golniški zdravstveni ustanovi pa delam kot mizar 10 let. V tem času se je na Golniku veliko spremeno, v nekaj letih je nastalo tu toliko novega kot prej ne v tridesetih. Ta nagli razvoj in napredek sem v teh letih spremljal kot član upravnega odbora in dežavskega sveta, zato vem, koliko del in naporov je bilo, da ima Golnik sedaj solidno osnova za delo in nadaljnji razvoj. L. M.



**Manja Travnikar, višja medicinska sestra:** »Na Golniku sem že osem let, kar se lahko tudi razume, da sem z delom zadovoljna. Za našo ustanovo je značilna velika fluktuacija

## Nočni avto rally Loka 71

V nedeljo opoldne se je končal s spretnostno vožnjo po ulicah Škofje Loke nočni avto rally Loka 71. Udeleženci so morali prevoziti kar 677 kilometrov v devetih etapah. Premagati so morali tri gorske preizkušnje, preizkušnjo pospeška in opraviti spretnostno vožnjo. Tekmovanja, ki ga je že četrtek pripravilo AMD Škofja Loka in tokrat pod pokroviteljstvom Partizanske knjige iz Ljubljane, se je udeležilo 46 parov v petih kategorijah. Pred zadnjim etapom je prišlo do manjšega spora med tekmovalci in organizatorji, ker je prišlo do pritožb na račun tekmovalnih pravil. Rally se je točkoval tudi za republiško prvenstvo. V razredu do 785 ccm sta zmagala člana domačega AMD Vernik—Kemperle na zastavi 750, ekipno pa je bilo AMD Škofja Loka peto. (JG)



Združenje vojaških vojnih invalidov v Poljanah je v nedeljo razvilo svoj prapor.

## ZVVI v Poljanah razvilo prapor

V nedeljo popoldne je združenje vojaških vojnih invalidov v Poljanah nad Škofjo Loko razvilo svoj prapor. Pokroviteljstvo nad praporom je prevzel partizanski invalidski pevski zbor iz Ljubljane. Proslave so se udeležili tudi: predsednik škojelske občinske skupščine Zdravko Krvina, poslanec Ivan Franko, nosilec partizanske spomenice — domačin — Anton Peterrelj in številni

ni borci ter drugi obiskovalci. Slavnostni govor je imel Anton Peterrelj-Igor. V svojem govoru je predvsem počudil velike zasluge, ki jih imajo ljudje Poljanske doline med NOB in začel, da bi bil novi prapor povezava med staro in mlado generacijo. V programu so sodelovali še: pokrovitelj — Partizanski invalidski pevski zbor, recitatorji OŠ Gorenja vas in pihalni orkester iz Sk. Loke. Po proslavi sem se pogovarjal s predsednikom krajevne organizacije ZVVI v Poljanah Ignacom Križnarjem. »V našo organizacijo je vključenih 66 članov. Od teh sta dva še iz prve svetovne vojne. Letos smo se sestajali zelo pogosto. Zdaj pred proslavo smo imeli tudi po tri sestanke tedensko. Veliko dela je bilo. Sicer pa vsako leto pripravljamo za člane izlete. Letos smo že imeli dvodnevni izlet na Rab in enodnevni izlet v Brda. Vožnjo — četrtniško — plača vsak sam. Za prapor smo nekaj prispevali iz svojih prihrankov, nekaj so dale druge organizacije, denar za trak pa je prispeval pokrovitelj. Lahko rečem, da zelo dobro sodelujemo z ostalimi društvami, še zlasti z ZB. Upam, da bo tako tudi ostalo. Za prihodnje leto pa že spet mislimo na izlete.« J. G.

Uredite si vaše denarne zadeve tako, da vam bo banka kar najbolj pri roki.

88 poslovnih enot LJUBLJANSKE BANKE vam nudi hiter, učinkovit in zanesljiv bančni servis!

### Ljubljanska banka

pravi naslov za denarne zadeve!